DU-KART NEDELINIS LAIKRASZTIS
"SAULE"
YRA TAI VIENATINIS LIETUVISZKAS LAIKRASZTIS AMERIKEN KURIS ISZEINA DU-KART ANT NEDELIOS.
ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA.
Prenumerata Kasztuojai
Amerike { Ant Vieno Meto $2.50 / Ant Pusės Meto $1.25 } Europoje { Rosijoje ir Lietuvoje $3.00 / Anglija ir Skotlandija 15 šil. / Prusuose 15 Marku.
RASYANT GROMATAS IR REDYSTE UŽDEKYTE SZITOKI ADRESA
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANOY CITY, PA.

THE SEMI-WEEKLY
SAULE-SUN
THE ONLY LITHUAIAN PAPER IN THE UNTIED STATES PUBLISHED SEMI-WEEKLY HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER. BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS. RATES ON APPLICATION.
PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY.
Subscription $2.50.
REPRESENTING THE INTEREST OF NEARLY 500,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES.
PUBLISHED BY
W. D. BOCZKOWSKI - CO.
520-522 W. SOUTH AL., MAHANOY CITY, PA.

No 89 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA. POST OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) Mahanoy City, Pa. Utarninkas 4 Lapkriczio (November) 1913. W. D. BOCZKOWSKI, Pres. & Mgr. F. W. BOCZKOWSKI, Editor. Metas XXVI

KAS GIRDET?

Yra tai dydele kvailybe isz szalies tuju vadinamu "prieteliu lietuvystes", kurie bubnije del Lietuviu, ydant apsiszviestu, o apie lietuviszkus vaikus tylı, — ane mur mur. Pribuvusiem in czion nereike bubnyti apie moksla, fizika, higena, gamtas ir t. t. tiktai reike kad pasiliktu žmonimi, kad negirtuokliautu ir dorai pasielgtu. Tegul lietuviszki tevai vietoje savo jaunu suneliu guiti in darba, leidže in mokykla, — tegul jaunumene pasikelineja ir norint maža dalele padaro žingsni apszvietoja. Tevai ir suaugia vyrai, tegul dirba, tegul pasczedžiai ir dorai gyvena be fziku ir gamtu ir su tuom nereike galvu užvertineti — pabaigs amži ir be to, — be ko gali apsiejti. Kodel tiejei prietelei Lietuviu, ka žmonims apie tai tauzije, yra grini kaip pyplei, jog ne krepszis su gamtom, astronomijom, higenom nieko ne prigialbsti, tiktai perkritia kaip kurtai ir vos kojas valkioja.

Kožnas Lietuvis turi sveika prota ir gali buti dydelei davadnu, kad tiktai susivaldytu, o susivaldimas nereikalauje filozofijos semti isz krepszio valkato. Pirmiause tegul tokis valkata pats iszmoksta užsidirbti ant szmotelio duonos, o paskui Lietuvius mokina. — Tegul pats iszmoksta fizikos, kaip spata ir piki paymti in ranka. — Jiejei tik moka nuo Lietuviu nikelius rinkti ant visokiu auku ir kad ne tas, tai senei butu nuo bado pastipia.

Netikekyte ne krepszelninkams ne užmanytojams. Turekyte savo sveika prota ir pagal to proto veskytes.

Turime da vispusiszku žmoniu Amerike. Paveizdan ponas majoras miesta Toronto yra pastorium, giedorium choro, agentu suvamuju maszinu, sanariu ugnagesiu ir agentu pardavimu namu. Ar-gi tai ne vispusiszkas žmogus?

Isz to galima suprast, jog Lietuvoje blogi laikai, ba isz Ameriko siuncze daugybe piningu. Per Redakcije "Saules" tukstanczei rubliu per trumpa laika likosi iszsiunstu. O ka, jau žmonis gana gerai žino, jog kas per mus siuncze, tai neprapuola ir greicziausia piningai nuejna. Dabar laikas siunsti ant Kaledu kelis rublius del gyminiu.

Kaip girdima, tai Lietuvoje Kauno: du žydiszki bravorai turi pasižeboja visos gubernes aludes. Žydai pastato bent krikszczioni pardavinet alu bonkutems; jie visa ka reik sutaiso net ir patentus iszima; pardavejas bonkucziu turi užsistatyti kaucija 200 rub. na tai toksai szinkoris gauna pelno nuo bonkutes po 1 kapeika. Taigi kaip Amerikoje teip ir Lietuvoje bravoru rankose saliunai. Amerikoje labai mažai saliunu yra kurie liuosi nuo bent bravoro.

P. Ruczinas isz Amerikos važinedams Lietuvoje po Kauno ir Vilniaus gub. žymesniu vietu nuemes paveikslus ir parsivežes Amerikon. Tas Ruczinno darbas labai pagirtinas, nes jisai pagal tuos parveztus paveikslus kada darys rodymus czion Amerikoj, tai pajudins dvasia lietuviu czion gimusiu kurie matys vietas savo senu tevu ir proteviu.

Grinoriu nesigailekyte,
Susimilejimo neturekyte,
Ba kaip padigus numeta,
Ta szeszko puikybe insimeta.

Svecziai, Dr. Basanaviczius ir M. Yczas pargryže Lietuvon, reik sakyti sutaisys nemenka raszineli isz keliones po Amerika ir isz gyvenimo lietuviu Amerikoje, nes ju czion atvaževimas, ir po visus miestus lankymaisi turi nemaža su savim svarba.

Isz savo po Amerika keliones negana kad tie du vyrai ypatingai Dr. Basanaviczius kur yra tyrinetojum, suteiks nauda Tautos Namui pinigine, bet kada savo plunksna pajudins viska ka kelioneje mate ir patyre, tai reik sakyti Lietuvos gyventojams bus pilnas veidrodis kuomi esa Amerikos lietuviai, kokios gyvenimo saligos, ant kiek prarade yra tautiszkus jausmus ir t. t. Jeigu ne broszuroj tas viskas pasirodis, tai bent laikraszcziai ikvalei tures medegos isz tu vyru keliones.

Lietuvos žmones pamatis aiszkiau kuomi yra del Lietuvos ir lietuviai Amerikoje socijalistai juk ir jie yra sunus tos žemes.

Ar yra bedieviai? Negalima tiketi, kad yra žmogus, kursai susitaikintu su nuomone, kad visiszkai nera Dievo arba visotinos galybes.

Pirmesniuose amžiuose ir da neperseniai, jeigu abejojo apie Dievo butybe tokioje prasmeje kaip kad nurodo kataliku bažnyczios vyresnybe, ta dare tiktai žmones eja ypatingai auksztesnius mokslus; tie žmones vienokei dare tiktai priesz gynevimus priesz nekuriuos bažnyczios skelbimus, bet ne priesz pati Dieva, arba visotina galybia.

Pažiurekim kas dabar darosi? Jau plempia patis neturedami ka link Dievo mažiausiu nuomoniu net isz Lietuvos atvykia pusberneliai. Sakau, ne mokedami savo szalij kaip reik dalgi isitaisyt ir pradalgi varyt, czion daro kritika nevien tikybos bet ir Dievo esybes. Jau tas jaunimelis plempia nesamones net ne savo stuboj tarp saves, bet jie drysta blevyzgot apie viska pilna burna karczemose kur užeina publika, o jie stovedami apie bara kvailiausia rolia loszia.

Prie tokiu aplinkybiu, atvykes Amerikon lietuvos jaunimas, pasiliaidžia nei statine isz lanku greit iszcziuožia isz doros vežiu, ir isz tokiu iszeina medega visokio sztamo niekszystems. Negalima priskaityt visa jaunima prie nepraustburkiszczioni pardavinet alu bonkutems; jie visa ka reik sutaiso net ir patentus iszima; pardavejas bonkucziu turi užsistatyti kaucija 200 rub. na tai toksai szinkoris gauna pelno nuo bonkutes po 1 kapeika. Taigi kaip Amerikoje teip ir Lietuvoje bravoru rankose saliunai. Amerikoje labai mažai saliunu yra kurie liuosi nuo bent bravoro.

Ar tie ant doros nupuoleliai yra bedieviai? Nel jie yra dievoczziai sudemoralizuoti tuomi, kad tankiai užsigeidžia dažinot kas ant dangaus yra ir po žeme, o nesijunta kad isz nosies jo ant lupos varva. Praded svajot prie to, ko suprast negali, tuomi save patsai sudemoralizuoja.

Anuomet matem "Saulej" kad Philadelphijoj vienas toksai vyras sudemoralizuotas buves. Jis mat patikejo kad nera Dievo, tai reike visokias niekszystes sau ramei, prikibo prie jo liga ir po biski glemže sveikata szalin. Matydamas kad jau nebaikos, giltine iszsiziepusi su dalgiu jau aplink suka, pabijojo Dievo bausmes ir, nuejo in spaviedni. Paklause tad kunigas *ka sugrieszijai?* Sztai ka jis atsake: *Grieszijau* jegamasti viska kas tik man pasisuko, bet tik žmogu neužmusziau, daugiaus neturiu ka spaviedotis.

Ka galima dar sakyt apie toki žmogu?

Jisai nebuvo bedievis, bet iktai susidemoralizaves.

Gana dikcziai yra žmoniu, kurie plempia visokius szlykstumus visai be persitikrinimo kame tikras branduolis; toksai sutverimas nieko nepaiso, jisai nei meitelis ir žemczuga su nuobyroms edalo, sykiu in purvyna sumina.

Visapusiszkai klauskimes, kas už tai kaltas?

Pirmiausei, tai blogas iszauklejimas ir kitos aplinkybes

Prie szito turime pridurti Kaip savo kudiki iszmintingai gali iszaukleti biednokelnai, kurie jau nuo 8 ar 10 metu iszstumia vaikiuka aukletis tarp svetimuju? Ar aniems svetimiems rupi to biednokelio vaiko doriszka ateitis? Szieczion tai susiduriame su verpetuotu klausimu.

Iszsižiuri tas klausimas teip: Biednokelio iszauklejimas priguli, in kokias rankas tas mažutis augdams papuola. Nors biednas skurduliuks jisai prisižiuri prisiklauso ir palinkstten, kaip kiti su juom gyvenanti elgiasi.

Lankstydamiesi in visas gyvenimo puses, ar rasim tikrai žmogu bedievi, gana sunku inspet. — S K.

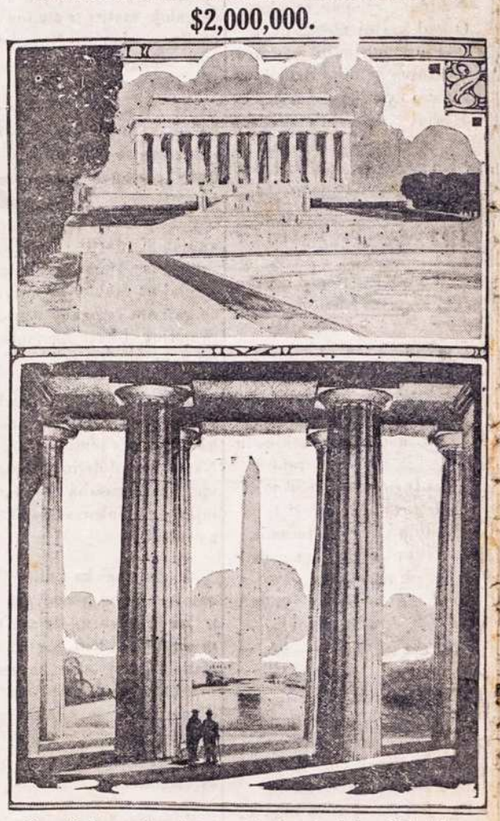
Pagal paskutinio apskaitimo astronomu, tai skaitlis žvaigždžiu, kurias žmonis gali matyti ant dangaus su pagialba drutu žiuronu, apskaitineje ant 40 milijonu, arba tukstantis žvaigždžiu ant kožno keturkampinio žingsnio geografiszko. Yra tai tiek, kiek Anglija turi gyventoju. Jago jus kas tokis užklaustu: kiek randasi žvaigždžiu ant dangaus, tai atsakykit narsei, jog 40 milijonu, o jago kas jum neintiketu, tai tegul pats persitikrina.

Vienas isz francuziszku laikraszcziu paduoda surasza dienraszcziu (tieje laikraszczei ka iszejna kas diena). Tai-gi ant svieto iszejna 35,000 dienraszcziu, isz tuju 20,000 Europoje. Tieje 20 tukstancziu Europoje iszsidalina sekancziai: Vokietijoi iszejna 6000 dienraszcziu, Anglije ir Francuzije turi apie 5000, Italije 1800, Ispanai 1000, Rosije tik 800 o mažoje Szvaicarijoi 600 ir Holandijoi 400. — Lietuviszku dienraszcziu Amerike randasi O.

Su gailesczin praneszame skaitytojams apie mirti Andriaus Anskaiczio, kuris paejna isz Szelmiu kaimo, Vilkaviszkio parapijos, Suvalku redybos. Amerikon atvyko turedamas 28 m., ilga laika gyveno Philadelphijoje, o paskutiniais septineriais metais Brooklyn, N. Y. Užsieme rubsiuvyste. Velionis paliko naszle moteri Agota, sunu Vinca ir 5-ta dukteru: Terese, Ona, Mare, Florijana ir Morta. Keturios isz ju jau vedusios. Visi aprupinti atsakancziai.

Velionis Anskaitis buvo geras prietelis del redystes "Saules" ir mirusio a. a. D. T. Boczkausko. — Lai ylsis am žinai!

Memorialas del Lincolno kuris kasztuos $2,000,000.



Neužilgio prades statyt tautiszka atminima del Abraomo Lincolno, buvusio prezidentu Suv. Steitu ir kuris paluosavo nigerius isz nevalninkystes. Tasai paminklas kasztuos suvirszum du milijonus doleriu ir bus isz vieno murmuro o priek tam bus teip-gi milžiniszkas stovylas Lincolno kuris kasztuos $50 000. Atmintis statysis Potomako parke.

ISZ AMERIKOS.

Už gera szirdi aplaike 825 000.

Fredrick, Md. — Dvideszimts penki metai adgalios Mrs. J. E. Meadows, budama da jauna mergaite, kas dien atneszdavo laikraszczius, žiedus ir vaisius del paliegusio savo kaimyno Kristiano Smitho kuris likos sužeistas nelaimeje ant geležinkelio.

Kelios nedelios adgalios, Mrs. Meadows aplaike žine nuo advokatu isz Browasvicko buk Smithas mire turtingu žmogum ir jiai užrasze testamente 25 tukstanczius doleriu už josios giara szirdi ir pritarnavima kada jisai buvo paliegias.

Paniekino ir vela sugrižo prie savo milemo.

Exchange, Pa. — Emilije Stankevicziute kuri gyvendama Tevyneje aplaike gromata nuo Stasiuko Stanislovaiczio isz Pittsburgo kurioje Stasiukas iszreiszke del Emilijos savo meile ir meldže ydant pributi in Amerika. Emilije sutiko ant to, Stasis nusiunte piningu ant keliones in czionais.

Kada Emilije pribuvo in Pittsburga ir paregejo Stasiuka, nepatiko jai jojo cerblatas, staczei pasake "nothing duing" ir cu in Exchange (arti Szamoku.) Stasiukas užsidegdamas meile, nutrauke paskui patogia Emilije ir dave perstatima "girto kauboi" szaudamas isz revolverio. Nebageli nugabeno in Sunbures kalejima. Emilijos szirdele atsileido ir nutare, jog Stasiukas gana vikrus vaikinelis, nuvažiavo in kalejima, užmokejo už burda Stasiuko ir susiriszo mazgu moterystes. — Nekurie žinunai tvirtina buk gerai isztirynejo budus moteriu! Kvailysta! Moteriu buda niekas ne sztant isztirynet!

Kad visos milijonierkos panaszei padarytu.

Boston, Mass. — Tula, jauna ir patogi milijonierka staigai dingo isz namu ir noriuts josios tevai ir jaunikis jeszkojo josios visur, bet ant pedsakio negalejo užejt. Sztai ana nedelia tevai aplaike gromata nuo savo dukreles, kuriuoje danesza jiems, jog matydama, kad nemoka jokio naminio darbo, o kada isztekes už savo milemo nežinos kaip jam iszvirti valgi ydant jam patikt, nutare begti isz namu ir iszslavint už gera gaspadine. Pabego pas artima farmeri kur prieme pas jin tarnysta tarnaites ir už dvieju menesiu sugrysz namon gera gaspadine visame

— Ar-gi nevertas tasai pamokinimas sekti pedoms milijonierkos?

Kiekvienoje ligoje.

Geras gydytojas kiekvienoje ligoje pirmu pirmiausiai imasi už to, kad iszvalyti vidurius, kadangi jokie vaistai negali nieko gero žmogui padary ti, kol jo viduriai pilni prikimszti maisto nereikalingu likuczin. Todel mes atkreipiame atyda skaitytoju ant Trinerio Amerikoniszko Elixiro isz kartaus Vyno, kursai yra geriausias vaistas viduriu iszvalymui. Užlaikyk savo kuna szvariai, o apsisaugosi nuo daugelio ligu. Aptiekose. Jos Triner, 1333-1339 So. Ashland ave., Chicago, Ill. jei tu reikalauji geros mosties, tai mes tau rekomenduojam Trinerio linimenta.

Isz Rosijos, Lietuvos ir Lenkijos.

Garsi žydo beilio byla.

20 d. kovo 1911 m. Kijevo priemiestyje urve rasta negyvas vaikas. Jisai pasirode netur tingos motynos sunus, Andrius Juszczinskas, vietos pravoslavu brolijos mokyklos mokinys.

Visas vaiko kunas buvo subadytas, margas ivairios formos žaizdomis.

Atvyke daktarai, Kijevo universiteto profesoriai, -Obolenskis ir Tufanovas, -pripažino, kad: Kankinant Juszczinski, jam buvo surisztos rankos ir užkemszama burna. Žaizdos padaryta kažkokiu durtuveliu ir ne vieno, bet keliu žmoniu. Juszczinskui stengtasi padaryti kiek galima daugiau sopuliu. Jo kune pasiliko nedaugiau treczdalio viso kraujo. Vaikas buvo nugalabintas kitoje vietoje, iszkur atvilkta urvan ir pastatyta prie sienos, o paskui jisai po truputi nusedo.

Medicinos tarybos narys Kosorotovas, pritardamas minetiesiems profesoriams, dar pridejo nuo saves bad galabinant vaika piktadariams vagu rupejo padaryti jam daugiau sopuliu, bet jiems rupejo kuodaugiausia iszgauti jo kraujo.

Prasidejo tuojau uolus tyrinejimas. Pirmucziausia intarta vaiko motyna, jo patevis ir keletas žmoniu, bet galutinai pri kibta in žyda Mendeli Beili, kuris esa užmuszes ta vaikina žydu tikejimo reikalams: macams-ne macames.

Ilgai tesesi tyrinejimai, tardymai ir pagaliaus 25 d. rugsejo (8 d. spaliu) Kijevo apygardos teisme prasidejo toji byla.

Aiszku, kad visos bylos svarba cza ne tame, kad užmuszta vaikas Juszczinskas, bet begalo svarbus to užmuszimo tikslas. Juk tai stoja teisman visa žydija. Todel ne veltui sujudo žydai, ne veltui juda krikszczionis.

Kijeve pilna isz ivairiu krasztu atvažiavusiu žmoniu. Laikraszcziu korespondentai visur sprauste spraudžiasi gaudydami žinias.

Atvažiavo garsus advokatai: Maklakovas, Gruzenbergas, Zarudnas, Karaczevskis, Žamislovskis.

Prisiekusieji posedininkai nebus leidžiami namo nakvoti, o vaikszczioti tegales policijos apsaugoje. Prisiekusiuju posedininku pakviesta 33, kuriu tarpe 13 valstieczin ir 7 miestieczai.

Atvažiavo Talmudo ir kitokiu žydu rasztu žinovas kunigas Pranaitis.

Nelaimes geležinkeliuose

16 (29) rugsejo susikule traukinys ejes isz Baku Batuman. Szeszi vagonai nuejo skeveldrosna. Užmuszta apie 40, o sužeista daugiau 100 žmoniu.

6 d. spaliu (23 d. rugsejo) pas Dinaburgo stoti susikule du traukiniu. Baisus buvo reginys baisi nelaime, daug nuos toliu. Užmusztu tuo, tarpu suskaityta 16, o sunkiai sužeistu 28 žmones.

Odesa.

Kun. Leszevskis kaltinamas už pamoksla, kuriame ragines neklausyti vyriausybes ir neleisti vaiku cerkvinesna mokyklosna, pasmerktas dviem sanvaitem kalejiman.

Isz Lietuvos.

Laižuva.

K. g. Pas mus atsitiko stebetina vagyste: bemiegant karczianioje vienam policistui kas žin kas numove kelines ir pasislepe.

Kibartai.

Suv. g. Czia agentas leido per siena 2 moteriszkes in Amerika. Privedes prie dratines tvoros, ja pakele ir liepe szokti. Jaunesneji 16-kos metu mergina szokdama inpuole in vandeni, kuris pagriebe ir nunesze in.... amžina Amerika Tik po 11 dienu, kuomet van duo truputi nuseke, atrado mergina negyva prie kranto pribloksztа. Vyresneji — susilaike ir liko gyva. Abidvi isz Vilniaus gubernijos. Tai mat, kaip pavojinga be pasparto in Amerika važiuoti.

Virbalis.

Suv. g. Vaiszvilu kaimo ukininkas Kaczinskas, eidamas per rinka krito ir ant vietos pasimire. Gydytojas pripažino, jog jam taip atsitiko nuo didelio szirdies skausmo.

Pavandenis

K g. Rugsejo 22 d. nedelios nakti arkliavagiai apvoge 4 ukininkus. Maž Burbiszkiu Jono Braso pavoge arkli vertes 100 rub., Juozo Braso naujus ratus ir skurines pleszkes, J Bagocziaus pleszkes, Gautkalnio tekoriaus pavoge kumele — nuvažiuota ant Varniu. Nuostoliu in 300 rubliu.

Židikai.

K. g. Pas mus vienas kaimynas kita savo kaimyna isz kersz to taip smarkiai sumusze, jog tas pusgyvis gulejo. Kad žmones nebut pagelbeje, but numires. Muszikas tapo paduotas teisman. Tai mat! Ir su kaimynu reikia but atsargiau!

Pasimire.

† a. a. kun Enrikas Laumanskis, Tytavenu klebonas.

Szakiai.

(Naumiesczio apskr.). Riminiuko Stulgaiczio namuose, kol gydytojo buvo jam uždrausta gerti svaiginanczius gerimus, buvo tyku ir ramu; dabar vel pradejo vaidintis negerasis Sztai, neseniai nelabasis, nežinia isz kur, nesza pas Stulgaiti Vilkeliszkiu Mažeika; su neszimu tiek to, bet neatsargiai neszdamas, gal perdaug saviszkai suspaudes iszsuko jam koja ir kad truputi nosi but nuspaudes. Su nosia tiek to, gal atsistos, bet kad koja nesveika, tai gal už tai ukiui bus sveikiau?

Trumpi Telegramai.

§ St. Louis, Mo. — Triscolei sniego nupuole czionais ana diena o barometeris nupuole nuo 80 ant 29 laipsniu. Sniegas nupuole kone visoi Oklahomoi.

§ Harrisburg, Pa. — Pagal suraszа, tai Pennsylvanijoi randasi 80,000 automobiliu kurie moka padotku $900,000 ant meto.

§ Shamokin, Pa. — Franas Andruleviczius, 15 metu senumo sudege ant smert Exchange kada inmete zapalka in tuszcze beczka, kurioje radosi benzinas.

§ New York. — Oktoberio menesije likos užmuszta 36 vaikai isz visokiu priežasczin arba 237 nuo naujo Meto.

§ Indianapolis, Ind. — Sustojo dirbti konia visi darbininkai ant stritkariu. Buvo kelioleka maiszacziu ir apdaužydtu pakausziu.

Isz slaptibiu užgrabinio svieto.

Siuntinis prie karaliaus Saksu, apsako prie daugelio pažinstamu api matima savo brolio Alfredo. Givena jisai Ajriszijoje (Irlandijoje), o ne pertoli giveno jiojo sesuo, kuria visos gimines labai guodojo. Alfredas viena karta turejo koki tai reikala pas teta seniuke, norejo dasiekti no jiosos rodos, nes laikas ne pavelino su jiaje pasimatitie.

Viena diena Alfredas ir jio jo pati atsigule in lovas paskirias, nes vos pradejo migdintis, pabudino juodu balsas tetos, svetaines pakajuje, ka buvo szale ju miegstubes.

— Rodos, jog giardžiu balsa tavo tetos - tari pati in Alfreda.

Alfredas paszoko no lovos ir patikrino žodžiams paczios.

Abudu dasiprato, jog teta atlanki juosus svarbiame reikale. Tameižgirdo jiosos balsa:

— Alfredai! Nesibijok, kelkis ir ejki szen pas mane. Tavo paczios ne reikalauju. Ne noriu idant keltu.

Pati Alfredo teipos -gi nore jo reditis ir užejtie, nesižgirdus tokius žodžius naravistos tetules - nesikeli isz lovos.

Alfredas gi atsikele, paeme ant saves szlafroka, uždege žvakia ir iszejo in svetaines pakaju, rado savo teta kaip visada, su senoves szlebe kaip tosios neszejnes laikesi.

Kada inejo Alfredas, seniuke sedejo ant kanapkos, mostelejo su ranka duodama ženkla, idant sav sestu be pasisvei kinimo, parode Alfredui kede ne toli saves. Alfredas atsisedo. Tarp tetos o seseruno prasidejo ilga kalba, kuria girdejo kožna žodi pati Alfredo. Sena teta labai nobažnai kalbejo. Toliaus atkrejpi kalba apie reikalus gimininius ir da vinejo roda Alfredui. O buvo tai rodos labai naudingos del veikalu Alfredo.

Pabaigus pasikalbejimui, teta pasikela no kanapos, linkte lejo su galva ant atsisveikinimo, dingo, nes teip navatnej, jog Alfredas iszkart nusimaisze, o paskui su baime persieme. Vienok norint iszsigandias, bet iszbego ant trepu paskui teta, nes tetos ne rado.

In dvi dienas po tuom gavo žinia, jog toja tai valandoja, kada Alfredas mate ir girdejo kalbante teta pas save, ijje gulejo marinama ant lovos.

Sziupinis.

* Kanadoje randasi 400,000 telefonu.

* Francuzijoi dirbasi gazines paipos isz popieros.

* Alabama Steite randasi dydžiausia farma ant svieto kuri turi 25,000 margu lauko.

* Kinuosia pradejo dirbti geležkelius jau priesz 1876 mete.

* New Yorke randasi 6000 kelneriu kurie priguli in unije

* Filipinuosia yra 11,000 kiniszku kupcziu.

* Mieste Milwaukee skustbarzdžei yma po 40¢ už nukirpima plauku.

* Szvaicarije turi kas metas pelno nuo atsilankusiu sveczin $60,000,000.

* Suv. Steituosia kas metas padirba 90,000,000 kotu del szluotu. Dabar pradejo dirbti isz popieros.

* Sulton Bridge, Londone, nesenei likos iszkasta bulvine szaknis ant kuriuos radosi 155 bulviu.

MRS. E. H. HARRIMAN

Istoriszka myslis: — Tris metai adgalios Mrs E H Harriman padovanojs New York steitui $1,000,000 ir 10,000 margu lauko ant Parko. kuriame žmonis galetu silsetis.

— Kur yra pal'cijantas ir merga?

Patogios Akutes

PUIKI APISAKA.

Nuejo Petrukas pasirengt in kelione o kaip visados buvo pasirengias in kelione, per tai ne kantrei lauke rytojaus.

Ant rytojaus atejo Petrukas pas savo geradejka ir pasake jei jog jau yra pasirenges in kelione ir jog kelaus ant galo svieto del josios idant tik ture tu ant ko ir su kuom.

Ragana pasikele no savo skrynios ir septiniais raktais atydare skryne ant kuriuos sedejo, iszeme isz josios dežuke isz aukso o laikidama rankoje tare:

— Tris metus vijausi, per penkis milejau o apgavo mane szesztam, gavau septintam jisai vaitoje užkeikime, prie manias prigulite ir manias turite klausyt, ba asz jumi valdau.

Po tokiai kalbai, atydare auksine dežuke isz kuriuos iszemus tris deimantus mete ant gryndu szaukdama:

— Gyvi negyvi, bukite czistais.

Isz triju akmenu stojo trys geniuszai, o ragana tare in juos:

— Ketureis arkleis, su auksine karieta iszsodinta deimantais ir sydabru, važiuos jaunikaitis in tolima sklipa, o atvažiavias atsilses per tris dienas ir tris naktys, kur jauna karalaite su gražiom akymis kaipo saules spindulei nes josios szirdys szalta kaip ledas, kur tuks tanczei jaunikaicziu padejo savo galvas, tegul in tenais keliauje jaunikaitis o per mano raganista tegul jisai perjuokina szirdi užsikietejusios karalaites.

Po tai kalbai trys geniuszai isznyko o Petrukui liepe iszejt ir velino jam laimingos keliones.

* * *

Vienoje karalistoje giveno galingas karalus, kuris turejo duktere, nes kada toji duktere buvo da kudykiu, su savo meilu pažiureymo akiu visus prie savias pritraukynejo kas tik ant josios pažiurejo, o kada daejo lig 16 metu, ne spasabas buvo jaja pamilet. — Nes kas isz to? tasai puikus pažiurejimas užtrucindavo kožna katras ant josios pažiurejo, iszskirent tevo ir visos szejminos — juokdavosi da prie vieno puikaus rycieriaus, kuris labai milejosi in karalaite, nes turejo jisai priesza baisu milžina, kuris kožna užmuszdavo katras tik insimiledavo in karalaite, ba ir jisai pasiutiszkai milejosi in jaja.

Karalaite milejosi in kareivi o milžina baisei nekente, o kad milžinas buvo prieszingas kareiviu, lauke progos nužudint savo priesza, ka ir trumpa laike pasiseke padaryt.

Nog tojo laiko gailestis suspaude karalaites szirdi jog nog tosios dienos in nieka nesijuokdavo o josios szirdis pastojo kaip szmotas ledo —be jo kios jausios.

Milžinas dabar pradejo spirt karaliu idant jam atyduo tu duktere už paczia ba kitaip pradetu žudint jojo padonus, o kad karalaite jojo baisei ne kente, karalius apgarsino toki vyroka:

— "Jago katras isz karalaicziu, kuningaikszcziu, ponu arba isz padonu aplaikytu viena nusijuokima arba prasijuok tu isz jojo priežasties tada atyduos duktere jam už paczia, nes jago to ne stengtu padaryt tada turetu ejtie galetis su mil žinu ir jin užmuszt: nes jago kas per laika vieno meto ir szesziu nedeliu ne atsyrastu isz pildint taisias užduotis, tai po tam laikui atyduos duktere už paczia milžino".

Pristojo milžinas ant tokiu isziligu, o kad daugelis atsirado narsunu bet visi dingo nog kardo milžino kuriuo negalejo ingalet.

Tiek jau milžinas užmusze karaliu, kuningaikszcziu ir ponu jog visas sklipas buvo gaileste paimtas o giventojei pradejo devet gailes rubus. — Ne vienas tevas pragaiszino savo sunu, ne viena motyna liejo gailes aszaras. Pats karalus buvo didelam gailestije o karalaite da didesnioje gailestije,— ba jau metas praslinko o milžinas buvo tikras gavymo jaja už paczia.

In liudna miesta, atvažiavo muso pakelevingas geriausioje restauracijoi, gere ir valgi, visiems traktavojo ir auksa pyle —Daugelis isz jojo geradyngumo pasidrutino, o jisai sededamas už stalo klause juju apsakymo apie karalaite ir josios gražias akes, apie karaliszka paliepyma ir bajsu milžina.

Pakelevingas visus svetingai priiminejo o del kožno buvo meilus ir linksmas.— O kad visi tuojaus dasiprato del ko pas juos pribuvo teip turtingas ponas, gal ir kokis karalus arba kuningaiksztis, labai jojo gailejosi, o nedrysdami jiam tiesog pasakyt in akys kiek tai milžinas visokiu kareiviu nužude, norints jam isztolo dave suprasti nelaime bet jisai sau nieko isz to nedare.

Tas geras ponas, kuris visus puikei vieszino be skyrtumo ir saujomis piningus barste buvo tai muso pažinstamas Petrukas — tas pats kurys ne pas kalvi, ane pas stalory, ne pas balberi kur turejo lengva užsiemima, ne norejo dirbt; nes nuliudusiam mieste, kur radosi puiki karalaite apie tai niekas nežinojo.

Petrukas pavalgias ir prigerias su savo tarnajs, liepe rengtis ant rytojaus in kelione ir nusidave apie pusiaunakti ant atsylsio. Ant rytojaus ne priesz užtekeyma saules, kaip tai pas meisteri keldavo, nes apie pietus atsikelias, apsirede in puikus drabužius, sedo in žibante karieta ir iszvažiavo isz miesto in szali karaliszko palociaus.

Niekas nesitykejo svetaineje idant turtingas ponas teip greitai iszvažiuotu, o labjausia tarnai ir tarnaites kurie taruavo svetaineje, kurie priesz jin szokinejo ant mažiausio noro, tikedami aplaikyt gera isznagradijima, nes ant juju Petrukas suvisai ne temino ir iszvažiavo ne apdovanojas.

Viena isz tokiu tarnaicziu, sena motere, szluodama tvarta kur stovejo puiki karieta Petruko perpikus jog nieko no jo ne gavo, stejo ijai ant myslies atlupt keliolika brangiu dejmantu no uszpakalio karietos ir tokiu spasabu iszmaitint visa savo szeimyna igi anukeliu.

Naudodama isz laiko jog niekas jaja ne mato, emesi prie atpleszimo dejmantu, nes vos dalipstejo ranka prie karietos, visi penki pirsztai priaugo prie tos vietos, o kad vargsze persigando labai, isz laimes ne atsiliepe idant ijosios niekas ne patemintu ir nenubaustu už apleszima karietos.

Bernas szaslavas paemias ant spato idant karieta galetu ant czistu grindu pervažiuot atydares vartus tvarto kada iszvažiavo, o kad pamate paskui karieta beganczia boba už sikabinus, iszjuoko reže bobai per peczius su spatu, nes kada reže tai ne tik spatas prie bobos prilipo nes ir berno rankos. Iszvažiavo puiki karieta no aukso ir dejmantu in miesta o paskui jia bego sena boba su bernu.

Tokioje parveloje užvažiavo Petrukas priesz karaliszka palociu.

Karaliene kaip ir visada sedejo nuliudus priesz langa o pamatus teip puikia karieta kokios da savo gyvasti nebuvo matus o prie josios du žmones prianugusius paskui beganczius o priek tam ap driskusius, pradejo szirdingai juoktis ir szaukdama savo teva brolus ir prietelus.

Nusyjuokymas karalaites buvo tai laime del viso miesto ir karalistes, pastojo tuojaus ryksmas žmoniu svejkindami iszgialbetoju. Karalius nusidžiaugias, iszsiunte siuntynius idant prasztu in palociu taji, kuris prajuokdyno karalaite su gražiom akymis.

Sugrižo greitai siuntinei, o paskui jin inejo Petrukas sudidelu džiaugsmu; karalaite nuemus uždangala no akiu, su meilingu nusiszipsojimu sveiki no sveczia o visi buvo laimingi o ir Petrukas. Mieste ir visam sklipe tuojaus numete želaba, kuri dabar pasibaige o užstojo linksmibe.

Petrukas apsipacziavo su karalaite, ba tokis buvo paliepimas karalaus o kad karalaite norejo ir milejo Petruka per tai tevas ir jiai jin dave.

* * *

Kam – gi dabar Petrukas buvo kaltas už savo giluki?

Kalviui, staloriui arba balberui pas kuriuos ne norejo mokintis o gal raganiui kuris jin paeme ant tarnystos pas save arba raganiai su kuria pasi pažino kada atydare durys karamaites.

O gal milimiem skaitytojam sunku atmynt, per ka tuojaus pasakysiu, idant patys savo galvos ne laužitumet ant mano paskos, teip dejosi:

Da arsziau ne kaip velnias sausoje egleje insimilejo ragana in jauna raganiu o kad jau nas vyrukas ne norejo paimt senos bobos, o kad boba to kanecz užsinorejo norints ir velnias ant velnio atsistotu, su pagialba savo raganiszko mokslo, kaip tik dažinojo, jog jisai apie jaja ane ne mislina, su sitarus su kitom raganom nog Pliko Kalno, pataike jam isz pleszt visus jojo geniuszus, kuriuos juos laike užrakitus skrynioje, nes priek tam da ateme jam puse jojo iszmingties Gynesi kiek galejo priesz boba, nes viskas ant niek. Raganius teip – gi dažinojo apie puike karalaite su puikiom akimi ir selino ant ijos, o kad jau ne teko savo geniuszu idant jiam prigialbetu, bet da turejo vilti gavymo karalaites, tame miprije norejo nusyduot pas savo mokintini, kurys jin labai milejo o kuris buvo didelum rsganium ir gyveno net szimta tukstancziu miliu no jojo; nieko ne butu kenkustiek kelio nes kad turetu prie savias geniuszus, kurie butu in trys dienas jin in tenais nunesze, o kad ju neturejo per tai turejo pekeczias atlikti taja kelione o kuri užimtu mažiausia szimta dienu per ka greitai iszsirenge in kelione – tegul kas isz mus teip greitai in tenais nukelautu tiek kelio?

Per tai reikalavo ka toki idant kas butu namie per ta laika, del to, idant ragana sededama ant skrynios, sergedama geniuszus, ir kad mislintu jog jisai pats randasi namie, ne dažinojo apie jojo užmani ta kelione, idant boba ne sugadintu jojo planus, o labjausi norejo bobai koki jauna pus galvi pripirszt ir tokiu spasabu kontrakta užbaigt.

Ir gal butu teip atsitikia kad Petrukas ne butu duru atydares ir sumaiszes visus planus savo pono. kuris viska apsake senai raganai kaip gavosi pas raganiu ant tarnystos o kuri viska tuojaus dasiprato ir dažinojo per pagialba raganistos. Petrukas kuris teip gi lukningai inpuole in ijosios rankas, suvede su puikia karalaite o raganiu teip ilgai už nosies vedžiojo, jog vargszas septinis metus bludžiodamas po svieta turejo sugrižt ant Pliko Kalno ir apsipacziuot su savo pirmutine milema.

Per tai ane kalviui, ne staloriui, ne balbierui, ane raganiniu, ne užsimanimui bobiszka, buvo dekingas už savo giluki.

GALAS

Ant sorkiu.

— Praszau Jonai kaip ts beždžionka in mania žuri!

— Matai Petreli, ijje misli na kad tu ijosos brolis.

Ant garbes Klivelando.

Nesenei Profesoris West darbezavosi ant pastatimo kokios atminties ant garbes mirusio prezidento Klivelando, kuris teip gi buvo prezidentu Princeton unniversiteto. Isz tos priežasties pastate jam puiku bokszta kaipo tai ant paveikslo matome.

Priesz meta isz žemaitijos,
Isz M. parapijos,
Brooklyne apsisedo,
Kur visokes kalejnas praejo.
Lietuvoje kelis vaikus ir vyra paliko,
Na ir in czionais atvyko,
O kad krajui niekai buvo,
Tai ir czionais kaip pribuvo.
Velnius pradejo daryti,
Savo pyktybia varyti,
Krajui viska in miesta nesziojo,
Ka sugriebe, audlavojo.
Su miesczioniais lebavojo,
Kol in czion nepribuvo.
Isz pradžios pas Lietuvi tarnavo,
Kol žibutiniu dantu negavo,
Tai kaip tas Lietuvis tai pamate,
Laukan nuo saves iszmete.
Taigi, sveikus dantis dave isztraukt,
O misinginius dave sudet,
O ka? kad ir kitos tokius turejo,
Tai ir bobai užsinorejo.
Neturejo kur pasidet,
Pristojo pas žyda tarnaut,
Kas nakt po miesta spacieravo,
Ka tik norejo, tai gavo.
Isz kitu mieltasu vyrais in pažinti suejo,
Tai net in Kunesjlenda važinejo,
Kur gerus laikus turejo,
Valge, gere, ka tik norejo.
Kada visiems jau insipyko,
Tai in Brooklyna atvyko,
Fabrike darba gavo,
Ba jau visko czion ragavo,
Jus motereles saugokyte savo vyrus,
Norint tikras ir geras,
Nuo tos bobos,
Nelabos.
Visi apie ja gerai žino,
O gal ir girdejote,
Nedydele, dantis misinginei,
Žinoma priszakinei,
Jagu in kur atejs, iszvarykite,
Duokyte su szluota ir da pavilgykite.
Pravardes nesakysiu,
Da slaptybeje užlaikysiu,
Bet jagu nepasilaus,
Tai su koczelu per szonus gaus.

* * *

In Niuampszeri nulapsejau,
In viena pleisa užejau,
Veseile atsiprovinejo,
Už stalo bobeles sedejo;
O mergynos su vyrais meilei sznabzdejo,
Bet ka sznabzdejo, nieko to negirdejo.
Ir asz ant galo,
Prisedau prie stalo,
Prie vienos bobutes,
Kad išgiart gužutes.
Nuvargus labai buvau,
Tai išsigiarti norejau,
Da butau ylgiau sedejus,
Kad nebutau smarve pajutes,
Keli jauni Lietuvei,
Dzievaž mislinau, jog tai cziutabakei,
Ba kožnas grumuli dantyseia turejo,
Ir smirdancziu žalumu selejo.
O mandrybe tuju kvailiu,
Lietuviszku naktigoniu,
Buvo ir du anglikai,
Nuo uliczios niekszai.
Tai kada arielka su "cziu" sumaisze,
Visu smegenis susimaisze,
Pradejo plovot,
Po asla strapalot.
O vienas teip nusilake,
Jog namon pareit nepataike,
Ant saidvoko gulejo,
Szunes aplink beginejo.
Ant to naktigonyko,
Koja pakelia krapino,
Mat visi naktigoninkai,
Tai dydeli inteligentai,
Kaip cziu nusikanda,
Tai ir angelska kalba atranda,
O kvailei,
O cziutabakei!

GYVENIMAS VISU SZVENTU

Didele knyga api 1300 puslapu Visos 6 dalis drucziai ir puikei apdaryta. Kaustus nusiuntimo mes apmokame. PREKE TIK $4

W. D. Boczkowski-Co.

MAHANOY CITY, PA.

Kitras mužikas.

Motiejus davadnas, žmogelis o ir ne kvajlas, ba nesidave bile kam prisigauti, prektam buvo paczedus, per ka susirinko kelis szimtus rubliu o buvo sidabrinej ir auksinej — smulkesni ir stambesni. Bijodamas grinczioje piningus lajkiti, idant kas ne pavogtu ar kad ne sudegtu, apsirinkias tamse nakti, supilias in molini puodeli savo sunkej surinkta skarba nunesze in kampeli sodelio iszkase tinkama duobelia, instate puoda su piningajs ir užkase, su taje vilte, jog niekas ne galejo matiti ir žinotie apie paslepta skarba. Ne mislidamas žmogelis, jog kaiminas viska mate, o buvo tai nekam tikias žmogus. Tuojaus atejnante nakti, atejas piningus iszkase žeme užligino teip kaip buvo piningus parneszias namon, paslepe geraj. Motiejus tuojaus piningu pasigeido, ne ka galejo dariti ir kaip garsinti apie dingusius piningus, o velej už rankos ne nutverus, ne gali ant žmogaus užpuldinti, norint tikrai prijaute, jog tai kaimino darbas.

Buvo nusiminias per keles dienas ir nuolatos mislino, kaip savo piningus atgauti Na, ir su dideliu džiaugsmu apmislino spasaba. In nedelios lajka ejna linksmas pas kaimina ir tare:

— Ar žinai ka kumuti, žinau kad tu esi geras žmogelis ir ne atsisakisi ko asz taves praszisiu. Žinau, jog tu nusimanai geraj apie karves, tai praszitau taves, gal pasižignosi su manim in miesta ant jomarko. Noretau nusipirkti gera karve kad ir brangej parej tu užmoketi.

Kaiminas isz pradžios pabalo no bajmes — ir net sudrebejo, o ka Motiejus galejo suprasti ant visko o ir ant kalbos, o Motiejus toliaus kalbejo:

— Teip, teip žinau jog man ne atsakisi, o kaip nupirksime karve, išgersiva geraj magaricziu, ba dekuj Dievuj piningu turiu kaip pelu.

Nusidave abudu in miesta pradejo iszpaejles karves apžvelgineti, nes Motiejuj vis nepatiko tai per dydele, tai plaukas ne tokis, kokis turi buti, tai ragai ne gražus: — žodžiu karves ne pirko. Žinomas daigtas, jog bunant ant jomarko, rejke užejti ir in karczema ant aluczio. Teip ir Motiejus su kumu užejo in karczema sedosi abudu prie stalelio ir paliepe duoti uzbona alaus. Ir teip sav begerent kalbejo Motiejus.

— Tiekto, ne galejova nupirkti karves, tai da geriau, mano piningai pasiliks prie manes.

Turiu dekui Dievuj pusetinaj grasziol — turiu uszkases žemeja puse pienpuodžio, turiu sztai pilna dirža privarita auksiniu ir sidabriniu, o da ir namieje, tai ir tuosius supilsiu in puoda ir tegul sav buna ne kludinti.

Kumas tai girdedamas, rodos ant szimto arkliu užsedo! Ir mislino, jog teks ir tiejej piningai del jiojo.

Sugrižo abudu isz jomarko linksmi buvo isz vakaro, o kada buvo pusiaunaktis kumas skubej nuneszi puoda su piningais in taje baise vieta isz kurios buvo iszemes, ir pasislepias už tvoros lauki ateinant Motiejaus su piningais. Ne ilgaj reikejo laukti, ba sztai Motiejus pamaželi atcimpino, tuojaus atkasi ir ant savo dydelio džiaugsmo rado puoda su piningajs, kuri kumas katik buvo atneszias ir uszkasias. O kada Motiejus pamati, jog visi piningai pradejo garsiaj kalbeti:

— Na teip, tai gerai padarej, jog piningus adgal atnesziej. Dekuj tav. O asz tuosius piningus paslepsiu in saugesne vieta, idant in niekeno rankas nesigautu!

— Tai pasakias nesze puoda in grincze, garsej iszjuokdamas savo kuma.

Rayo Lampos

Kožnas linksmas namas privalo but tinkamai apszviestas. Szviesa RAYO lampos yra geriausia szviesa del juso akiu — szita lampa teipgi papuoszina kambari.

Geresne lampa negu kitos ir brangiaus nekasztuoja. RAYO lampa padaryta isz geriausio materijolo, atsargiai padirbta ir užteks ant ilgesnio laiko negu brangesnios lampos.

Galima užžibinti be nuimima stiklo ar kloszio. Lengvai iszczistint ir indeti nauja knata.

Parsiduoda visur.

The Atlantic Refining Company

Philadelphia
Pittsburgh

Naudinga ir kiekvienam reikalinga užsisakyti

KATALIKAS

Savaitinis Laikraštis Pašvęstas Amerikos Lietuvių Reikalams.

IŠEINA KAS KETVERGAS, CHICAGO, ILL.

ĮSTEIGTAS 1898 METAIS.

Katalikas yra 12-kos puslapių didelio formato ir redaguojamas geriausių redaktorių.
Katalikas netarnauja jokioms atskiroms partijoms arba luomams, bet lietuvių visuomenei.
Katalikas nėra laikraštis agitacijinis, bet informacijinis, pamokinantis lietuvius išeivius.
Katalikas talpina visokias žinias iš visos Lietuvos, Amerikos ir abelnai iš viso pasviečio.
Katalikas turi savo geriausius raštininkus bei sandarbininkus.

Kataliko prenumerata Suv. Val. Šiaur. Amer.: metams $2, pusei metų $1
Kanadoj ir Meksike: Metams $3, pusei metų $1.50.
Rusij j, Lietuvoj ir kituose užrubežiuose: metams $3, pusei metų $1.50.

Užsirašyti "Katalikas" galima kiekviename laike.

Raškite tuojaus, o gausite vieną "Kataliko" numerį pamatyti veltui. Užsirašant "Katalikų" reikia drauge ir prenumeratą siųsti per pačto Money Order] arba pinigus registruotam laiške, adresu:

J. M. TANANEVICZ,
3249-53 S. MORGAN ST., CHICAGO, ILL.

Lietuviszka AGENTURA IR KONTORAS BANKINIS

Asz esmiu po kaucija Ohio valstijoje turiu dideli agentura ir kontora bankini savo locnam name vertes $12,000.00 Parduodu laiva kortes ant geriausiu ir greicziausiu laivu. SiunczIu piningus in visas dalis svieto, nelaikydamas piningus pas save nei vienos dienos, bet tuojaus iszsiunoziu in prisakyta vieta. Iszmainau Rusiszkus piningus ant amerikoniszku pagal teisinga kursa. Noredami apie ka dasižinoti reike prisiusti marke ant atsakimo. Viska padarau kanoteisingiause. Adresavokite szitaip

A. J. KEYDOSZIUS. 202 Troy St. Dayton, Ohio.

ZIRA

10 CIGARETTES FOR 5¢

NEREIKALAUJA PAGIRIMU UŽ SAVE PATIS KALBA

Susideda in ZIAR. Laimeja už ju Geruma.

BISCHOFF'S BANKING HOUSE
287 Broadway Kampas Reade Ulicze
New York, N. Y. Telefonas: Worth 2822.

Kas reikalauna teisingo patarnavimo ir nori idant jo reikalai liktu greit, atlikti tegul atsiszauki in

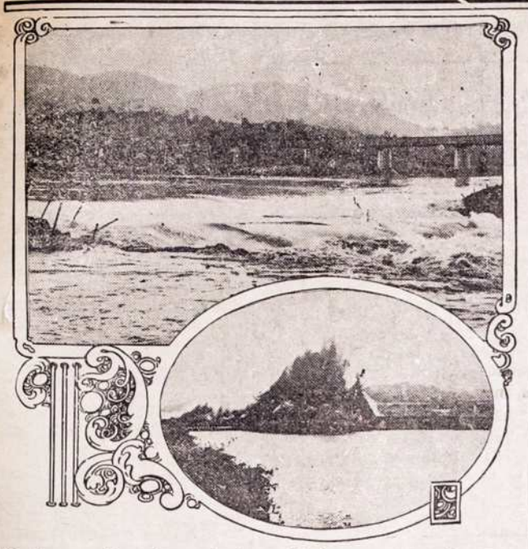
Seniausi Bankini Nama Užideta 1848m.

Pinigus siunczime ir Kraju kuo greicziausei.
Pinigus visu krasztu iszmainome pagal kursa.
Pinigus priimama ant procento ir iszduodame ant pareikalavimo.
Szipkortes parduodame ant geriausiu Gaylaiviu visu Linija ta ir isz Krajaus už pigiause preke.
Paszportus del keliaujenoziu ia Kraju pastorojame nereikalaudami jokiu poperas.
Doviernastes padarome pigiai ir visas kitas rejentallazkas Poperas su paliudyimu Konsulio.
Atjeszkojime Daliu atlieka teisingiausiai.
— Del vygados Tauncziu laikome atydaryta —
Subatoje iki 8 ad. vakare. Nedelioje nuo 10 iki 12 ad.
Užpraszome atlankiti mumis asabiszkai ar per laiszka ir persitikrinti jog pas mus visus minetus reikalus greicziausei, teisingiausei, ir pigiausei galite atlikti.

ALL NATIONS DEPOSIT BANK
—LAIVAKORCZIU SKYRUS—
P. V. OBIECUNAS IR KOMPANIA
Cor. 12-th. & Carson St., S.S. Pittsburg, Pa.

Tai yra Vienatine ir senei žinoma Lietuviszka Banka su Kapitalu $75,000.00 kuri randasi po priežiura Valstijos Pennsylvanios, talpinasi locnose namuose kuriu verte isznesa apie $150,000.00.

Priima Piningus ant paczedumo ir moka 4 Procenta, Siunczia Piningus in visas dalis Svieto greicziause ir pigiause. Parduoda Laivakortes ant visu geriausiu Laivu. Užlaiko Notarijialna ir vedimo Provu kancelarija po vadovyste K. Varaszaus Natarijauszio užtvirtinto per valdžia, kursai padaro Diovrenastis ir visokius Dokumentus sutinkanozius su tiesomis Russijos.



Kada vandenei suejo isz abieju mariu in Panama kanala, po eksplozijei.

Prascziokas ir astronomas.

Astronomai ira tai toki žmones, kuri tiktai užsiima isztirinejimu saules menulio ir žvaigždžiu. Jie gali apsvarstitie dangiszku kunu greitumi ir toluma (dangiszkais kunais vadinasi: kaip tai saule žvaigždes, menulis ir t. t.) Ant paveizdo astronomai sus kaite, jog menulis no žemei ira per 50 000 miliu, o kad žmogus pekeczias noretu nueiti ant menulio, tai turetu eiti 50 metu.

O tai senoves laikuose vienas isz tokiu artronomu, budamas kelioneje, užvažiavo in karczema del pasiszerimo. Jis norejo biski pramiegotie, bet praszcziokai tokius riksmus dare, kad ir akiu negalejo sudeti, už tai norams nenoramas vaikszcziojo lauke ant grino oro, kol arkliai ne pasiszere. No to užsižadejo daugiaus ne važuoti in karczema ant nakvines arba arkliu szertie, bet kur in kaima.

Ateinanti vakara astronomas užvažiavo ant nakvines in tula kaima ir apsistojo pas kaimo szaltisziu kame prasze nakvines ir maisto, už ka pri žadejo atlingti. Szaltiszius prieme jin labai gražei pavaiszino pienu, duona ir vaisiais o bernui prisake arklius pri veizeti.

Po vakarienes astronomas iszejo ant lauko, o žvalgidamas ant dangaus skliauto, temijo in žvaigždias. Atsisukias in szaltisziu sako poniszku balsu: "Tamista szaltisziau, turime labai puiku vakara, o ritas da bus puikesnis oras, matau ant žvaigždžiu"

Szaltiszius sako: "Tamista blogai mis[illegible] szia naktida persimainis oras, po pusiaunakcziu didis litus su perkunais".

Ant to astronomas atsako: "I-z kur emei ta žinia? Ar ne matai, kad dangus ira nusiszvietes ir žvaigždes puikei blizga; Esiu astronomas, del to gerai permanau apie žvaigždes, o ir kalendorius ant atei tes rengiu".

"Tamista, asz teip-gi linkiu sau, idant rito butu geras oras" — atsako szaltiszius, "bet teip ne bus. Tas antai juodas mano jautis" rodo szaltiszius su pirsztu — "apjuokia jus visus gudrus astronomus, o kad da kalbeti galetu, ol kokius jis teisingus kalendorius iszduotu, ne tokius kaip jusu, kuriuose ira daug ivairiu klaidu ir melagiszcziu. O tai ejnas ans jautis in pastogia, ir tai reiszkia, jog po keliu adinu prades liti, nes priesz gera ora jis ant lauko pasilekta. Palaukime lig rito, o pamatisime ko no bus teisibe: ar tamistos astronomo, ar mano juodojo jauczio?"

Inžeide tas astronoma, kad jautis galetu daugiaus žinoti apie ora už ji už tai pertrauke kalba su szaltisziu, praszidamas idant jam pataisitu lova, tiktai daržineje ant žemes. Veltui szaltiszius prikalbine jo, jog daržines stogas ira skiliuotas. delto, užejus litui, van duo begs ant lovos, bet astronomas, užsitikrinias, jog ta nakti ne lis, apgule daržineje.

Apie pusiaunakti dangus apsiniauke juodais debeseis, staigu pakilo vesulas, kursai audraske paskutinius no darži nes stogo sziaudus. žaibu žaibai, o smarkus perkunas pradejo grausti ir litus kaip isz viedro pasiliejo.

Astronomas, kelioneje nuvargias, teip gardžei užmigo, net tuokart tepabudo, kad jau jo visa lova suszlapo. Persigandias paszoko, jeszko kur sausuma rasti, bet visur braidžioja po vandeni, o litus smarkias laszais krinta ant jo. Nori apsidairiti, bet czebatai ir drabužiai ant vandens pludosi. o litus kerta jam be perstojo ne veižiant ant jo gudribiu. Matidamas, jog ira blogai, bega in szaltisziaus trioba bet kad buvo labai tamsu, atsidauže su kakta in gembis, net jo ir akise praszvito kaip septinio se bažnicziose; isz czia bego kitur kakta suspaudias, in nu puole in purvina iki pažascziu. Tuokart suszuko: "O ne laimingas juodasis jauti, koks tai tu astronomas".

Per varga gudroczius atrado trioba, barszkina in langa praszidamas, kad duris atidaritu. Szaltiszius nusiduoda megint, bet juokiasi girdi, žandus susiimdamas, isz gudro astronomo. Paskui po keliu minutu atidaro langa ir klausia. "Kas czia naktimis baldosi?" — Tai asz jusu sveczias" — buvo atsakimas, meldžiamas inleiskie greicziaus. nes su manim blogai ira". Ant to szaltisziaus atsako, "jug turejo buti puikus oras, o jis ne miegada ant savo vietos." — Ak! inleiskite greicziaus, jeigu ne inleisite, numirsiu isz perszalimo.

Szaltiszius inleido, o kad uždege žiburi pamate astronoma basa po vienais marszkiniais, su dideliu ragu kaktoje virbanti ant viso kuno, kaip apuszes lapas ir visa purvina. Dave jam tuojaus biski degtines, o aptrinias pagulde in savo lova, sakidamas: Labai man gailu, kad tamista neiszsidirbai lig vales savo gudribese, nes butumi gala gavias jeigu ta nelaime butu sutikus tavia kame ant lauku. Priminkie, tamista, sau vakarikszczia mudvieju kalba, jog jautis geriau žinojo apie ora.

— Ak! teisibe tamista, szaltisziau, no szio laiko — paguoduosiu juodus givulius, kad jie paeina isz didžiu astronomu gimines.

Tris dienas turejo astronomas pas szaltisziu ilsetis, kol pasveiko. Už viska gerai atlignias praszcziokui — szaltisziui ir išzvažiavo savo keliu

DAINOS

SURINKTOS ISZ LIETUVOS

Yra tai rinkinas graziu Daineliu. 78 pus. 6x9 col. dyd. Preke 25c.

W. D. Boczkowski-Co., Mahanoy City, P.

GERIAUSIAS KONCERTINKAS ir Armonikas gausi pas mane. taipgi visokius muzik. Instrumentus ir lietuviškas knygas. Rašyk man Katalogo reikalaudams, kurį pasiunčiu visiem dykai. Adresas:

M. J. Damijonaitis,
812-814 W. 33rd St., Chicago, Ill.

Perleidau metu penkesde szimts koki, nedatyriau buda moteres visoki.

Vienam mieste žmogus žiurint neblogo budo, jau turintis koki 50 metu, apsipaczeves, susilauke keleta vaiku isz tarpo ju vienas numire. Po vaiko mirczіai žmogelis sau pradejo iszrokuot gyvenimo begi ir savo moterei jaunesnei amžiumi už ji sako:

— Motka! temponedie negerai!

— Dieduli, kas toks negerai!

— Ugi ne kas negerai, asz sunkiai dirbu jau per daug metu, jeigu susilauksime didesne szeimyna, tai isz bedu vargu neiszlysim. Manau bus geriausei, negulekime vienoje lovoj bet dviejose, szeimyna nesididins....

— Ka tu dabar plempi? negulekim vienoje lovoj tai szeimynos mat nebus. Motere atsiliepe.

— Tik tu szirdule nesupyk, asz sakau kad teip gerai, o ko kia tau vygada kaipo motkai augint daug vaiku?....

— Kad jau tu nenori gulet vienoje lovoje, tegul bus ir teip, bet žiurek kad teip darytai. Motere apsieme — negulet.

Pradejo žmones savo sutarti pildint, pragyveno meta viena, antra, treczia ir apie kaip sakosi netol deszimts, szeimyna nesidaugina ir asabnei sau guli. Kartais burdingierius laike kartais ne, lankydavosi kai kada ir sveteliai, o žmogelis nuo seniai dirbo vis naktimis.

Dabar neperseniai reikejo kraustytis in kitas stubas, sztai paprasze kraustytoja Ksztija lietuvi, tas bekraustydamas kaip ten patemijo ant tos moteres, kad biski storesne, na ir nieko nesake, bet vyra suejas jau neisztyledams iszsitare:

Kraustytojas:— Na brolau, gražei dekui Dievui viska perkrausczіau, ale asz misliu kad ir mane ant baliaus vis-gi papraszysi.

— Ant kokio baliaus? Perkraustei, tai gerai, bet asz jokiu baliu nesijaucziu.

Tai brolau Juozai, kam meluoji, juk ar asz durnas — ar nesuprantu kad garnis ka nors atnesz....

— O! kad tu prasmektai ka tu man plempi? Asz jau temaponedie deszimts metu su boba lovoj neguliu, ir garni koki tu pasakoji. Ar tu paiks?....

— Nevadink mane paiku, bet pamatysi kad teisybe sakau.

Žmogus patyres kad kraustytojas jam sake teisybe, pradejo neiszpasakytai nerimaut suprasdamas, kad tai jo motere isz doro kelio isztempe ne kas daugiaus kaip burdingieris kur pas ji bebuna.

Benerimaudamas, nuskubino pas gera savo sena prieteli, apsipasakojo koksai szposas yra tarpe jo ir moteres, prietelis nusijuokes jam dave roda tokia:

"Pasigamines kiek graszio, iszpilk jei kaili ir iszvažiuok nuo jos szalin, kada taves nebus, tavo motere prades su svetimu gyvent, ja aplinkiniai apskus už nemoraliszkuma, gaus aresztuot. Matydama kad jei be taves siaura, jieszkos ir szauksis prie taves bet tuomet jau mokek valdyt".

Ar žmogelis prietelio paklause rodos? Suvisai ne.

Jisai isz miesto nevaževo, bet tiktai prasitraukes nuo jos, budamas pas savo seseri, taikesi ta burdingieri suaresztuot, bet burdingieris pajutes per langa iszdume, toliaus gavo suaresztuot, bet tapo iszleistas po kaucija.

Besitasant, burdingieris pasisamde advokata ir galu gale jau užbaiga turejo but provos.

Magistratas senukas iszklauses svietku ir to žmogelio pasiskundimo kad per 10 metu nelytejes savo boba, nuspjove ir liepe eiti namo gulet vienoje lovoj, ne dvejose, tai pas boba nesilankis svetimas niekas.

Szita atsitikima iszgirdes vienas lietuvis saliuno bartenderis, atejo kada žmogelis iszsigert, paklause: "ar teisybe kad turi savo name nesmaguma". Tai žmogelis su aszaromis, minedamas szventuosius ir peklos prakeiktuosius, skaudžiai nusiskunde, kad jisai jokiu budu negalejo tiket.

Kad perleides metu penkes deszimts koki
Nepatyre buda moteres visoki.

Kaip isz pradžios užsikarszcziaves buvo žadejas pamest daikte negyvent.

Dabar susiejo vel sau bun ir praded desperacijos iszvengt.

Gerbiamie "Saules" skaitytojai, jus atsimenate, kaip anuo tarpu Gloverso Mainieris aiszkiai nurode, kad stubose gyvendami burdingieriai, buna tankiausei toki, kaip *vuoras* kurie inpainioja muselia in vortinklius ja nei auka užterioja tarp plonu tu siuleliu; taigi ir dabar czion mat burdingierelis nei ansai *vuoras* ta moteria invijas in vortinklius smarkei supainuojo, ir kad tik atsipainiotu.

S. K.

Juokai

Gera roda

Dvi seseres giveno po vienu stogu ir turejo abidvi po kudiki labai panaszius in save, jog nebuvo ju galema at skirti, jagu vienokei buvo pa redita.

Viena karta pasidare didelis armideris. Tevas dukteriu inbego in stuba ir klausia, kas pasidare?

Abidvi seseres žlumbdamos tare;

— Ah! teveli brangus, didele nelaime! nesziotes mudvieju vaikus sumaine, dabar ne žinome katras katros.

— Tilekite dukreles ir ne verkite, tari tevas. Tiktai man tikrai pasakikite, ar judvi žinotia, jog nesziotes vaikus per maini?

— Žinomia tikrai atsaki žlumdamos seseres.

— Na, tai mano dukreles, asz duodu roda, tegul neszioites velei vaikus atmaino, o tada turesite savo tikrus kudikius.

Geras žentas.

— Kaip, daktare, ar mano uoszve persirgs?

Daktaras:— Turekime vilti, eis viskas kanogerausia.

— Ar gal padžiaus panczekas?

Skundikas.

— Usztikrinu pona sudžia, jog kolojo mania priesz visus, veluk, kad jis butu man daves per snuki.

Apskustasis:— Tai kam tu man tada teip ne pasakei, bucze noringai režias tau per snuki.

Ne tiki.

— Praszau loskos pono mane biedna paszelpti keleis centais.

— Ateisi rito.

— Kad rito pona iszparduos szerifas tai nieko ne naudosiu.

Iszlupo.

— O ka, matau sugrižti no dentisto.

Ar isztrauki?

— Teip, isztrauki, du dolerius.

Gerai atsake

Seda einikinei prie Kaziravimo ir vienas atsiliepe.

— Asz viruczei isz laik pasakau, jog turime nesibartiba asz tuojaus koloju.

Antras: — O asz jagu kas koloja tuojaus duodu per snuki.

Amerikinis boisas.

— Ei boise kaip tavo vardas?

— Aj do no!

— O kaip papis ir mame tave szaukia?

— Papis szauke gademu, o mame biczium.

DOVANAI-DOVANAI!

KNYGA SVEIKATOS bei naujausio mokslo ir ką reikia daryti apsirgus. Teip-pat kame ir kur greit išsigydyti, lygiai ta knyga

„DAKTARAS"

parodo, kaip nuo ligų apsisaugoti.

ŠITOJ KNYGOJ „DAKTARAS" netik pamokina kaip ir kur nuo visokių ligų gerai išsigydyti, bet teip-pat labai gražiai, kaip tikras tėvas pamokina ir kaip nuo visokių ligų apsisaugoti.

KNYGOJ „DAKTARAS" labai daug aprašo apie vyrų ir moterų lytiškę gyvenimą ir aiškiai, atviai teip išdėstinėje, jog kitose knygose apie tokias paslaptybes negalite atrasti. Šita knyga kiekvienam vyrui ir moterei labai reikalinga turėti, kad žinoti kaip ir ką daryti, seniems ir jaunems ir kaip laimingai gyventi. Čion viską negalima aprašyti, bet tik perskaičius knygą atrasite.

ŠITA KNYGA illiustruota puikiais moksliškais paveikslais ir apie žmogaus kuno subudavojimą su visokiomis paslaptybėmis.

Apie MEILĖS DALYKUS „Daktaras" nemažai rašo.

YPATINGAI sergantį, nusilpnėję, sukiturę, pasigadinę per jaunystės klaidas ir vargnami visokiomis, kaip paprastomis sveižiomis teip užsisenėjusiomis ir užsikrėtusiomis ligomis, šitoje knygoje atrasite tikrą rodą.

JEI sergi ant kokios nors ligos, tai pirmiau ne kaip kreipsies prie kokio nors gydytojaus, arba vartosi liekarstas, reikia perskaityt knygą „Daktaras", nes didelės daugybės žmonių, kurie tik perskaitė šitą knygą, išsigydė.

TODEL, kad ta knyga del labo visuomenės išduota, tai kiekvienas ją apturės visai dovanai, kuris tik atsiųs koletą stampų už prisiuntimą.

REIKALAUK DAR ŠIANDIE, iškerpant šitą apgarsinimą ir adresuok teip:

The PHILADELPHIA M. CLINIC, 1117 Walnut st., Philadelphia, Pa.

TĖMYKIT VYRAI IR MOTERIŲS! Kad sergi, jautiesi kokį nors nesveikumą ir reikalauji geros, teisingos pagelbos, kad trumpam laike galėtum išsigydyt, tai atsišaukite prie Profesionališko Daktaro, Ph. M. Klinikos lietuviškoj kalboj. Rašyk, Ateik.

Ofiso valandos kasdien 10 iš ryto iki 4 popietų. Nedėl. iki 3, o Utar. ir Pėtn. vakare nuo 6 iki 8.

LIETUVISZKAS ADVOKATAS

Baltrus S. Yankaus

ATTORNEY, COUNSELLOR AND ADVOCATE OF UNITED STATES COURTS.

Geriauses ir didžiausias sumas pinigo iszlaimeja provose už pažeidima kasiklose, fabrikuose, geležinkeluose, laivose ir t.t. Iszlaimeja provas kurios kiti advokatai atsako ar atmeta. Roda duodu dykai.

Adresavokite:

B. S. YANKAUS
154 Nassau Street
New York, N.Y.

Introligatorne

APDIRBTUVĖ KNYGŲ.

Aysidirba senos maldaknyges istoisnatos ir laikrasczei, kaipo tai: Linksma Valanda, Dilgeles, Dagis Draugas, Tevyne ir t.t. Prisiunsdami knygas apmokekyte pacsto a ekspreso kastus. Adresas:

Lithuanian Bindery,
814 W. Sara st. Mahanoy City

Naujausias iszradimas.

Jaigu turi dantu gelima: kornus ant koju, tai gausi po 5¢ gyduole. Jaigu nepagelbetu bus sugražinti piningai. Teip-gi iszsius placzes informacijas no ko plaukai slenka ir plinka, pleiskanu atsiradymas ir nupuczkave veidai. Tukstanczei dekavoja už dyka roda. — Raszyk tuojaus ant adreso:

Gratis Specialists 9.
Box 106 Sta. W. Williamsburg
Brooklyn, N. Y.

Dr. KOLER

Lietuvių Gydytojas

638 Penn Ave.
Pittsburgh, Pa.

Dr. Koler garsinasi savo tikra pravarde ir tūri savo paveikslą šiame laikraštyje. Dr. Koler yra gimęs ir mokinęsis Varšavoje. Dr. Koler praktikavo visuose Varšavos ligonbučiuose, o paskutiniais metais prieš išvažiuojant į Ameriką buvo ligonbutyje švento Loszoriaus, kur gydo tik privatiškas ligas vyrų ir moterų.

SIFILĮ išgydau vartodamas gyduolę 606, didelį išradimą profesoriaus Ehrlich prieš sifilį. Jeigu kenti išbėrimus ant viso kūno, gedimą burnoje arba gerklėje, slinkimą plaukų, laužymą kaulų, ateik, o užsivietrijimas kraujo sustos ir neatsikartos tavyje. Nelauk, kol visai subloysi ir kitus užkrėsi savo liga.

Nenaturališkus IŠTEKĖJIMUS visokiais būdais, kaip ir NAKTINIUS ištekėjimus, TRIPERĮ ir kt. išgydau į 10 dienų, o jei ne, tai pinigus sugrąžinu.

NUSILPNĖJIMĄ ir visokias negales pasiauančias iš SAUŽAGYSTĖS pradalinu į 48 dienas. Ar jautiesi mažum, jog neturi tos pačios vyriškos spėkos, kaip pirmiau? Jei teip, tai negaišuokiba nusilpnėjimą reikia pergalėti, kad vėl galėtum būti vyru.

STRIKTURĄ arba susitraukimą šlapumo kanalo išgydau į 21 dieną ir tai be skaudėjimo.

HYDROCELĘ arba vandeninę rupturą gydau į 30 minutų be operacijos.

PŪSLES ir inkstų ligas, nuo kurių randas diegimas kryžiuje ir kirkšniuose, apsunkinimas nusiplaunimo (perkėjimas) ir desėtkai kitų ženklų apie kuriuos ligonis žino, kaip apraštyt, aš išgydau savo sistema ant visados.

REUMATIZMĄ, spuogus, šunvotes, peraugas flakus, niežus, parkus, skrupulus ir visas kitas odos ligas, pasinaudinęs iš užsivietrinimo kranjų išgydau trumpam laike ir ligoniui nereik per traukt savo darbo

OFISO VALANDOS: nuo 9 ryte iki 8:30 vakare. Pėtnyčiomis iki 5 popiet. Nedėliomis iki 1 popiet. Ateikit tuojaus.

KUR BUNA

Mano sesuva Jieva Ulickiute po vyru Medelinckiene, paeina isz Suvalku gub., Mariampoles pav., pernai gyveno Najorke o dabar nežinau kur praszau atsiszaukt ant adreso. (68 o1)

Miss M. Ulickiute.
Box 278. Coal Centre Pa.

Mano teta Karalina Slaveckiene paeina isz Kauno gub., Užventos miestelio, 4 m. kaip amerike turiu svarbu reikala ji pati ar kas kitas praszau atsiszaukt ant adreso.

O. Kareiviene
Box 22 B. Herrin, Ill.

Simanas Peciulis paeina isz Suvalku gub., Sejnu pav., Peleliu kaimo jis pats ar kas kitas praszau duot žine ant adreso,

J. Karalunas.
79 Beaver St. New Britain, Conn.

PUIKUS SKA ITYMI

NAUJOS KNYGOS

9 istorijos, 122 puslapiu, apie "Kas yra Kristus" "Priesz teisybe nekalbek" "Senas žmogus pavojuje" "Namu sudas" "Karalus cigonu" "Istorija isz 1795 meto" "Kvailas tikejimas" "Nedoras ponas" "Girtavimas" Szitos knygos preke tiktai 25c.

8 istorijos, 141 puslapiu apie "Grafas ir meszkininkas" "Apie Ragana, karalaite ir aficieriu" "Del moteriu ir apie moteres" "Aukso misles garsingu poetu ir rasztininku" "Cigonka arba pagriebta ir velei atgauta mergiuke" "Mano džiaugsmas" "Diedas ir boba" "Apleista naszlaite" Preke tiktai 25c.

5 istorijos, 137 puslapiu, apie "Kalnu gyventojus" "Kaukazo belaisvis" "Lozorius" "Narsi mergina" "Užvydus vyras" Preke szitos knygos tik 25c.

7 istorijos, 90 puslapiu, apie "Ergelei pono Morkaus" "Du ar keturi" "Svietas Dvasiu" "Iszreikszktas razbainikas" "Žydai kaimose" "Nevydonas" "Jurgis Skaptukas" Preke 25c

4 istorijos, 105 puslapiu apie "Ant kranto prapulties" "Mistras ir krepesius" "Kampelis duonos" "Isz ko dideli ponai" Preke szios knygos tik 25c

8 istorijos, 122 puslapiu apie "Pranuko nelaimes" "Audra" "Kodel neleido Baltraus in dangu" "Bausme už szyksztuma" "Mažo sziaucziaus dideli reikalai" "Dienos kentejimo Nantoj" "Netobulas žmogus" Szitos knygos preke tik 25c.

Puiki istorija apie 'Vaidelota' apraszimas isz pirmutines puses szimtmeczio, iszimta isz Lietuviszku užlieku, parodo kaip senoviszkos laikose Lietuviai gyveno, puiki apisaka su paveikslais. 177 puslapiu tik 25c

4 istorijos, 196 puslapiu apie "Urva užkeikto" "Panaszus" "Lorenas" "Sermega mužiko" "Su kuom kas kariauja, nog to dingsta" Preke knygos 25c

5 istorijos, 77 puslapiu, apie "Grigorius kuris per 17 metu gyveno ant salos" "Isz mirusiu prisikele" "Dorybe veda in laime" "Debeselis" Preke 25c

3 istorijos, 112 puslapiu apie "Nevaloje pas Maurus" "Viesz kelio duobes" "Karalaitis žmogus" Preke szios knygos 25c

Skaitykite! Kas prisiunsmumis $1 tai gaus 5 isz virsz-minetu knygu, arba $1.25 vertes knygu už $1. Raszykite kokiu norite. Mes siusime knygas per paczta ir apmokame visus kasztus. Galite pirkti kiek norite. Visos knygos yra geros ir kožnam jie patiks. Raszykite szendie, Adresavokit

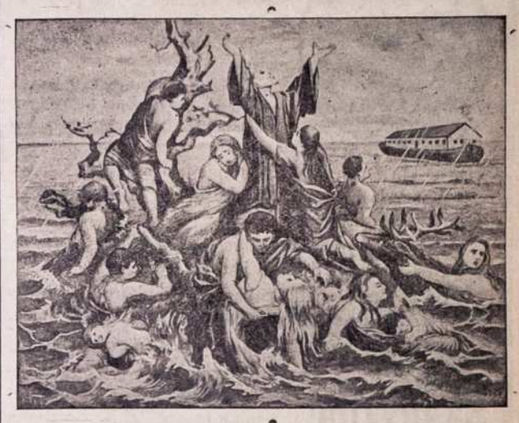
W. D. BOCZKOWSKI-CO.
Mahanoy City, Pa.

...ISTORIJE SZVENTA...

SENOJO IR NAUJO INSTATYMO

Nuo Sutverimo Pasaules iki Kristaus Viszpatis užgimimui lyg Paskutinio Sudo.

PARASZE
VISKUPAS MOTIEJUS VOLONCZAUSKAS
SU 50 PAVEIKSLELU.



TVANAS.

110 Puslapiu. 6¼x9¼ Coliu Dydumo. Preke Tiktai 35c.
Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co. Mahanoy City, Pa.

UNION NATIONAL BANK

MAHANOY CITY, PA.

CAPITOL STOCK $125,000. SURPLUS IR PROFITS $300,000.

Suv. Valst. Randas turi musu banke sudetu piningu.

Mokame antra procenta ant sudetu pinigu. Procenta pridedam prie jusu pinigu 1 diena Sausio ir Liepos menesuose, nepaisant ar atneszat parodyt knygute ar ne. Mes norim kad ir jus turetumet reikala su musu banka, nepaisant ar mažas ar didelis.

HARRISON BALL, Prezidentas.
F. J. NOONAN, Vice-Prezidentas.
W. H. KOHLER, Kasierius.

9-ad. ryte lig 3 popiet.
Subatomis 9 lig 12-ad.

A. OLSZEWSKIO BANKA

3252 So. Halsted St., - Chicago, Ill.

Seniausia ir tvirčiausia Lietuviška Banka Chicagoje.

ĮSTEIGTA 1893 METUOSE.

PRIIMA pinigus taupinimui nuo vieno Dolierio iki didžiausių sumų ir moka už juos 3 procentą.
SKOLINA pinigus pirkimui ir statymui namų Chicagos mieste.
PERKA ir parduoda namus ir lotus ir stato kitiems namus ir štorus ant lengvų išmokesčių.
PERKA ir parduoda Morgečius ir Bondsus, nešančius 4, 5 ir 6 procentą.
ATVAŽIAVUSIEMS Chicagon iškolektuoja jų pinigus paliktus kitose bankose.
IŠMAINO ruskus pinigus ant amerikoniškų ir amerikoniškus ant ruskų.
SIUNČIA pinigus į Lietuvą, Rosiją ir visas dalis svieto pigiai ir greitai.
PARDUODA Šifkortes ant visų linijų ir parupina nuo Rosijos konsulio pasportus važiuojantiems Lietuvon, Rosijon.
PADARO Dovierennastis ir visokius kitus rejentališkus raštus gerai ir pigiai.
IR KITU miestu lietuviai gali pasidėti pinigus šioje Bankoje ant procento. Rašykite mums, o gausite pilną informaciją apie pinigų pasidėjimą ir išėmimą.

Rašydami adresuokite šiteip:

A. OLSZEWSKI BANK
3252 S. Halsted St., Chicago, Ill.

JAUNI VYRAI
SENI VYRAI
VIDURAMŽINI VYRAI

Vyrai kurie žada apsivesti— vyrai ligoti— vyrai kurie budamė neprotingi dasileida perviršumą— vyrai nusilpnei, nerviški, sunaikinti ir kurie sulaukie amžio, katram negale pylnai nauduoti priimnuma gamtos.— **vysi tie vyrai tur pareikalauti viena iš tuo knygu.** Ta knyga pasakis keip vyrai sunaikin sava sveikata, keip jie igauna ligas ir kodiel jie netur apsivesti budame tame padeime. Ta knyga teip-gi pasakis suprantamoje kalboje keip vyrai kurie tur **Užnuodijima kraujo, arba syfili, Triperi, arba gonorrhoea, Nusilpneima, Abelna pragaišti špeku, Pragaišti gyvybes skystimo, Naktinius nubegimus, Rheumatizma, Organiškas ligas, Pylva, Kepenu, Pusles ir Inkštu ligas,** gali but galiutinai išgydyti sava nuomusė, privatai ir slapta, su mažais kaštais.

Tukstančiai vyru atgava sava tobulą sveikatą, spėkas ir stiprumą per pagėlbą tuos knygos. Ji ira krautuvė šitos ir talpina šiam tykrus slaptibes, kurios vyras turi žinoti. Netrotikiet sava piningu mokedami už prastus, bevertės, vaistus iki kolaik neperskaitisti šitą knygą Ji pasakis kodiel jus kentėti ir keip galet galiutinai isigydyti. Atmink, jog ta knyga yra duodama VYSAI DYKAI. Mąs užmokam ir pašta. Iraišk aiškeie sava varda, pavarde ir adresą ant šio kupona ir išsiusk ji mums šendena.

50,000 KNYGU DYKAI DIEL VYRU.

Kuponas dykai gautos knygos.

Siusk ji šendena.

DR. JOS. LISTER & CO.
L. 302, 22 FIFTH AVE., CHICAGO.

Godotini: Aš esu užinteresuotas jusu pasiulimui dykai siunstos knygos ir norečiau, jog jus išsiustumet man vieną iš tuo knygu.

Vardas ir pavardė.....

Adresas.....

Steitas.....

W. RYNKEWICZIUS

.. NOTARIUSZAS..

233-235 W. CENTRE ST., -:- MAHANOY CITY, PA.

PRIVATISZKA BANKA ANT SUDEJIMO PINIGU

.....PO PRIZIURA RANDOS.....

Mano Privatiszka Banka yra po didele kaucija ir priežiura valdžios ir pinigiszkus reikalus galima pas mane be jokios baimes atlikineti.

Paszportus del keliaujancziu parupinu.

Didžiause Lietuviszka Agentura pardavima Szipkorcziu ir siuntimo Pinigus in Visas Dalis Svieto greicziause ir pigiause.

Visi tie kurie per mus siunte apie tai geria žino.

Iszduoda Dostovierenes del tu ka nori savo Dali Lietuvoje kam pavesti.

Del Draugyscziu pristatau puikes Szarfas, Juostas, Kepures, Karunas, Spilkas ir t. t.

Su kokiu nors reikalu kas-link Szipkorcziu, Pinigus ir t.t., raszykite pas mane o aplaikysite teisinga atsakyma.

Apsaugoju Namus ir Naminus Daigtus nog Ugnies.

Skaitykite! Idant padariti vietos del rudeninu ir žeminu tavoro, tai iszparduosim visa vasarini tavora už labai piges prekes, todel jaigu norite kokiu paredimu del vyru ir vaiku tai dar turite giara proga pirkt ir suczedint pinigo

Zinios Vietines.

— Truputi pasnigo praejta nedelia.

— Dr. Basanaviczius surinko apie 80 dol. ant tautos namu.

— Szendien rinkimai miestiszku virszininku. Duokit balsa ant W. D. Boczkaucko ant koroelmono.

— Praejta petnyczia szeimyna Antano Valirczians gyvenanczin ant Spruce uliczios vos iszsisaugojo nuo užsitrucinimo valgindami žuvis isz blesziniu. Ant gilukio daktarui pasiseke visus atgaivint in laika.

— Kriauczius Kazis Olszewskis sudeda szirdinga padekavone daktarui Petrikui, už iszgydima jio kudikio kuris buvo mirtinam padejime, bet per C. Petriko prižiurejima likos visiszkai iszgydytas.

— Szendien rinkimai, balsuotuojiai pirmo vordo balsuokite už W. D. Boczkaucka ant koroelmono, o jaigu liks aprinktas tai nesigailesite.

— Dr. M. J. Petrikas, lietuviszkas medecinos ir chirurgijos ligonbutes specialistas priima ligonius kasdien nog 10 lig 12 ad. priesz piet. nog 2 lig 4 popiet ir nog 6 lig 8:30 vakare. Kazuno aptiekoje 237 W. Centre St. (g g)

ISZ LIETUVISZKU KAIMELU.

SHENANDOAH, PA.

— Motiejus Levickis, 48 metu senumo likos pagautas per puolanczes anglis Indian Ridge kasiklosia ir pavojingai sužeistas.

— Juozas Milleris, 32 metu, szokdamas ant tavorinio trukio, paslydo ir puole po ratais. Nabaga supjauste ant szmoteliu.

— Daktaras Jasinskas persikrauste isz Titmano namo ir Dunlap nama ant virszaus Trust Co. Bankos. Su daktariszkais veikalais nusiduokyte in nauja vieta. Reike ir tai primint, jog Dr. Jasinskas yra geras daktaras (2).

Scranton, Pa. — Darbai gerai eina, uždarbiai nevienoki.

— Oras szaltas.

— † Atsiskyre su szuom svietu, 25 d. Rugsejo 1913 m. Kazimieras Kaminskas, paejo isz Suvalku gub., Griszkabudžio kaimo, 62 m. amžiaus, Amerike pergyveno 26 m. neženotas, paliko dideleme nuliudime seseri ir szvogeri.

Lai silsi amžinam pakajuj.

Great Falls, Mont. — † 16 d. szio menesio. Atsiskyre su szuom svietu Wincentas Notwaisza, 18 d. likosi palaidotas su bažnytinem apeigom velionis paliko dideleme nuliudime broli Amerike moteri Lietuvoj ir senus tevelius, velionis buvo 37 m. amžiaus, paejo isz Kauno gub. Lai silsisi amžinam pakajuj.

Coal Dale, Pa.— Pas mus apie Coal Dale darbai ejna labai gerai; diena ir nakti dirba uždarbei geri ir darba norintis gali gauti visada, tiktai su szeimina sunku gauti stubas, norint stubas stato bet visos pilnos, daugumas da buna po 2 familijes daikte. Coal Dale seniau apsigivenia Lietuvei gerai laikosi, turi savo locnas stubas, ir labai gražei iszpuoszios, vienu žodžiu, labai gražus miesczuikas per tai kyla given tojei aukszty kad geri uždarbei ir paczedumas, tai daro. Kas ant atejties rupinasi, turi gražaus graszio susikaupines bankosia. Teipogi nevisi vienos nuomones ir Coaldelie daugiausie atsižimi nevede gave savo užmokeste, seda prie kaziru ir rudis suramite atejna in pagialba. Tai-gi per viena naktele pasilieka pono kiszenei tuszti, stala pabrecziaves bega namo. Yra gana ir pecziuotu kazirninku, bet mažiau, tai-gi parejus in stuba "gaspadine valgit neduoda sako: buvo pede užsimokek už burda", o czegraszio ne ira neisigiart ne pavalgit. O ka darit, pasiverczia in lapia keli, ejna in szantes žasu pjaut, jau trumpam laike vieno gaspadoriaus 2 žasis pagriebe 4 szie ir daseke ant rytojaus, bet žmogus nenorejo paduot in suda, tai laputes namieje užgadino visi 4-ri po 2 dolerius piningaja; kožnas po 1-na kvoteri sluczio ir po kvorta dektines. Pralejdus apie 3 nedelias praejta petnyczios vakara ir vel lapute gaspadoriaus dvi ir kito viena iszneseе kas žin kur. Da pedsakio nesurandama.

— Musu miestulis nedidelis, Lietuviu szeiminiu yra apie 115, nevedusiu apie 40, galiu sakite sutikime gyvena ir nesiprovoje, tankei kad ir susipyksta ir vel susigadija — be sudo. Pas mus neyra giaros jaunumenes kad parengtu prakalbas ar kitoki pasilinkesminima ant to neyra pirminiku; lai ku begant gal atsiras ba jaunu mene da maža.

— Dabar pabriesziu apie parapijos stovi. Czionai Coal Dale parapija, susitvere jau treti metai, bet sulig sziol mažai kyla. Lotai del bažnicziosstatimo nupirkti ir iszmoketi, labai gražioje vietoje bet piningu ant statimo bažniczioskaipi nera. Per storone 5-6 parapijonu ir guodotino Kun. P. Gudajczio per susirinkimus ir per stubas ejnant prikalbita darbininkus kad duotu ant menesio vienos dienos uždarbi. Per viena meta laiko t. y. nuo Majnieriu $2 50 o nuo Leberio $2 00 tai-gi po kiek kartu ejo guodotinas prab. Gudajtis su komitetu per stubas raszidamas vardus. Ar mislinate guodotinas skajtitojei szio laikraszcio kad daug rado pritareju statimo bažnicziosi? — puses parapijonu nebuvo pasirasze duoti sziptus, bet kada pasirasziusiu sziptus prisiunte kunigui ir komitetui isz kompanijos, tai dabar ir kiti jau pradeda prisideti bet nevisi ira tosios puikios nuomones. Yra tokiu, ka turedami Dieva szirdije, visoms pajegoms neatsisako ir aukauje kaip galedami ir trumpam lajke predesim skliapa bažnyteles ligyti atejnanti menesi. Bažnyczia bus isz lentu prekuos apie $13,000 kantraktas padaritas. Tai kokios naujienos musu padangeja. Coal Dale parapijonas.

Dingusios slaptibes

Senoves gadireje, giventojej žemiszko skritulio buvo daug pramoningesni ir daugiau turejo lavumo, negu szios gadines giventojej o tas liudija visokios užlikos, stovilaj ir t. t, apie ka raszo rasztininkaj praejusiu amžiu, o kuriu rasz tai ant naujo sutverti, tai jau pražuvia ant amžiu. Paimkime ant pavejzdos: grajkiszka ugni. Buvo tai masa degianti vandenije, su kuria tai ugnia degino neprieteliszkus lajvus.

O norint mes szia gadinia turime daugibe uszsideganczin medegu ir daugelis tekniku dirbo taje masa — "grajkinia ugni" bet neatrado spasabo. Senoves meksikonaj turejo spasaba davimo artaunumo variuj. Senoves kapininuose randasi kardaj isz vario, katrie lebai miklus ir artauni, teip kaip geriausias plienas.

Velej kas kiszasi visokiu senosos nuodu — truczinu, kokias naudojo Locusta, Lukrecija, Borgia, ir da szedien liko si slaptibia, o tirinejimaj kemiku buvo ant tuszczio. O kaip Amati. Stradivari dirbo skripkas — ne žinia, norint dirbo ant to paties pavidalo, naudojo medi isz senu medžiu bet balsas tikruju skripku, padirbtu per Amati arba Stradivari ne buvo. Kemikaj ne galejo suprasti slaptibes lakierio, kokiom tejej mejsterej pavilginejo skripkas. O kas kiszasi malavoniu? Ira tai labai ludna, jog nekurios artistines malavones, kaip ana Mekarto in keloleka metu malavone no audimo dingo ir kad ir da szedien randasi užlikatuju abrozu, tai jau neturi to jo skajstumo, kaip turejo. Pa veikslaj-gi isz kapininu egiptiszku, malavones isz Pampejos, darbas Rafaelaus, Mikolo Aniolo, da lig szedien skajstumas stebetinas uszsilajki. Slaptibe pritajsimo dažu dingo ant visados.

Stebemes isz iszradimu dvideszimto szimtmeczio o pasirodo isz atrastu užliku jog priesz tukstancziu metu szitas žemisz kas skritulis buvo gal labiaus užgiventas o ir visokiuose iszradimuose turtingesnis!....

TUKSTANTIS NAKTU IR VIENA

ARABISZKOS ISTORIJOS

Perdejo Lietuviszkai

D. T. BOCZKAUSKAS.

540 Puslapiu; 6x9 coliu Dydumo.

PREKE $1.

Tik Ant Trumpo Laiko!

Nusiuntimo kasztus mes apmokame.

W. D. Boczkowski-Co.
Mahanoy City, Pa.

Ant pardavimo.

Gerai intaisyta Piekarne Biznis gerai einasi. Teipgi namas 9 ruimai ir tvartas, miesto Torrington, Conn. Preke $4000 Apie daugiaus dasižinosite pas (16 o)

L. Bogardus
80 Main St.
Torrington, Conn.

Temykite.

Lokalis No. 1333 U. M. W. of A. isz Mahanoy City permaine savo vieta susirinkimu isz Co-operative namo in Knapps nama (syresziui Merchants Banko) ir visi susirinkimai czionais atsibus, todel sanariai apie szita nepamirszkite. (86 o)

Jos. Hollerbach Sek.

Pirsztines ir Sveterei.

Dabar kada jau atejo szaltas laikas reikalinga jumis mineti daigtai. Ateikite pamatyti. Sunki sveterei su kalnieriais po $1,50 lig $6 pas Gruberi 34 E. Centre St.

Ant pardavimo.

Puikus salunas Juozo Mockaiczio po No. 330 W. Mahanoy, Ave. Mahanoy City, Pa. Apgyventas vien Lietuviais, Lenkais ir t. t. Yra tai gera proga katram isz Lietuviu apimti szita puikia vieta. Apie daugiaus dasižinokite pas

Juoza Mockaiti,
330 W. Mahanoy, Ave.
(g g) Mahanoy City, Pa.

Silpnos Moteres

Dr. O'Malley Specialistas

Yra daug moteriu kurios yra silpnos, už tai kad yra "silpnos" ir ateina pas mane turedami vilti kad asz esmiu padejime jias iszgydyt. Yra daug moteriu kurios paczios save nori iszgydyt. niekam nieko nesakydamos, imdami kokius patentavotas gyduoles nog katru visai reiketu szalintis.

Jaigu kenceziate ant bile kokios nors ligos, nesisarmatinkite jumis jaigu mes teisybe pasakome. Mes jumis iszaiszkinsim kiek giaro padareme del kitu moteriu kurios buvo silpnos bet szendien esa sveikos ir drutos, dekavodami mums už iszgydima. Moteres kurios esa nesveikos atsiszaukite pas mane.

Ka viena motere isz Scranton, Pa., sako: Mrs. J. P. Phillips, pati miestiszki inžineriaus, raszo:

Dr. Alex. O'Malley,

Guodotinas Daktaras:

Asz esmiu labai linksma sakyti jumis, kad visiszkai iszgydet mane nog rupturos, kuria turejau per keleta metu, ir rekomendoju tiems kurie nori buti iszgydinti be peilo ir pavojingo pjaustimo, idant prie jus kreiptumet.

Su guodone,
Mrs. P. J. Phillips
1422 Sweetland Ave.,
Scranton, Pa.

Kita dekinga motere raszo prie kentenczias moteres:

Brangus Daktaras O'Malley:

Su linksmumu rekomendavoju juso buda gydimo ligu. Per menesius kenczias, negalejau miegoti nei pasilset isz skausmo, kentejau ant nerviszku, inkstu ir kepenu nesmagumu. Pasidavau po juso priežiura tris nedelas adgalios. Neturejau vilties iszsigydint, iszbandžiau geriausius daktarus be pasekmes. Dekavoju jumis už mano iszgydima, esmiu sveika.

Mrs J. Rudolph
168 S. Main St.,
Wilkes-Barre, Pa.

DR. ALEX. O'MALLEY
158 S. Washington St.
Wilkes-Barre, Pa.

Kur Lietuviszkai ir Lenkiszkai susikalbama ir susiraszoma. Suvirszum 30 metu daktaravimo Wilkes-Barre muso glaunas ofisas.

Ant Konselmano Pirmo Vordo

W. D. Boczkowski

Demokratu Partijos

Negirdeta naujiena!

Portretai arba seniniai žmoniu piešczerei padaromi ant drobes už viena doleri. Nebijo mazgojimo, szluostymo ir saules turi 20 coliu ilgio ir 16 coliu plocžio neskaitant remo Tokiu dailiu ir panaszumo pilnu portretu retai kas turi Lietuviams žydeliai padaro portretus su kreida ir niekam nevertus, bet atima brangiai. Musu szitie portretai yra 5 ir 6 dol. verti. Tik dvi nedelias duosime teip pigiai ir tik "Saules" skaitytojams. Neskaitant "Saules" lai nesiurczia fotografijos. Skaitytojai turi sykiu su fotografja prisiusti ir szi apgarsinima Fotografja galite siust savo, tevu ar kieno kito. Mes ja sugražinesime sykiu su portretu. Jei daugiau ypatu tai po 25¢ pridekyte.

The Artistic portrait Co.
1650 Fulton St. Chicago, Ill

Ant pardavimo

Parsiducda pikcziarne, geroi vietoi apgyvents, parsiduos už pigia preke, jagu kas nori pirkt tegul atsiszauke ant adreso.

Jos. T. Praksytis Studio
442 Centre st.
Freeland Pa.

Pasarga

Petras Balcziunas atvažiavo isz Lietuvos szeszi menesi ad galios pas savo szvogeri Frana Janulevicz'a Mahanoy City, pabuvo pas jin tris menesius, neužmokejo nei už szipkorte nei už pragyvenima teipgi apskraude ir kita žmogu.

Franas Januleviczia
Mahanoy City Pa.

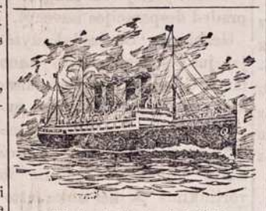
Parsiduoda Lotai.

Angelskos gazietos isz Pottsvilles pranesza kad arti Port Carbone, Pa. atydarys naujas kasiklas. Ten randasi jau daugybe ateiviu kurie pirko lotus ir pastate daugybe stubu. Dar yra keleta geriu neiszparduotu lotu kurie parsiduos už "kesz" arba ant lengvu mokesczin. Apie daugiaus kreipkites tuojaus pas (06 o)

J. Žemaitis
315 S. West St.
Shenandoah, Pa.

Skausmas, diegliai, nepastojentis skausmas. Sunku paneszti. Kaip tai linksmai nog to atsikratyti. Neviena gyduole teip patino kentenczioms kaip garsingas žino mas **"ANCHOR PAIN EXPELLERIS"** del rumatizmo ir irnerviszku skausmu, nesiranda geresnio.

25c. Ir 50c.



Lietuviszkas Agentas
SZIPKORCZIU IR SIUNTIMA PINIGU.

Parduoda Szipkortes ant geriausiu liniju in visus Lietuvos. Siunczia Pinigus in visas dalis svieto, greitai, pigiai ir teisingai

Kas nori atgabent isz Lietuvos savo gymines ar pažinstamus tai raszykite pas mane kadangi dabar turi labai pigias prekes Szipkorcziu ir galima dar pirkti Szipkortes už labai nužemintas prekes. Rasant prisiuskite už 2c. stempa o gausite greita atsakima.

Teipgi užlaikau dideli kroma visokiu Valgomu tavoru ir Buczerne.

Fr. Petraitis - Clymer, Pa.

DR. J. W. ZIGMANTA
(LIETUVISZKAS DAKTARAS)
185 South Washington Street.
Wilkes-Barre, Pa.

Specialiszkai Gydo Visokias Lygas. Vyru—Moteriu—Valku.

Pabaiges Moksla Medico-Chirurgical Kolegija Philadelphia, Pa.

PRIIMA LIGONIUS...
8 LIG 10 AD. PRIESZ PIET.
2 LIG 4 POPIET.
6 LIG 8 VAKARE.

LABAI GERA GYDUOLE
Dr. Gibowitch'io 25 Laszu Iszgydymas.

Nuo Meszlingio, Dieglio, Greitosios, Vasaros Ligos Raudorosios, Priepuolio.

Gvarantuotas kad iszgydys arba pinigai atgal.

PREKE 25c.

Sudarytas...
Dr. W. Gibowitch'o Isz Maskolijos. Vienatine Agentura Pennsylvania

A. G. CAVENAS, P.H.G.
FIRST WARD DRUG STORE
221 E. CENTRE ST., SHENANDOAH, PA.
Reikalaujame Agentu ir duodame gera nuoszimti.

25,000 kad Dovanai

Užlaikau Columbijos Grafofonus su Lietuviszkom dainom, kurie isgieda labai garsei ir aiszkei. Ant abieju pusiu yra po visai kitokia dainelia, rekordai yra padariti gana druczei gali laikitie ant keliu metu. Kožnas rekordas prekiuoja tik 75c.

Ant Kaledu turi labai gražu popieriu gromatems su auksotom literom ir parduodame po 10c už viena.

Jaigu ne turi mano kataloga tai prisiusk už 5c. pacztinia markia o apturesi didelipuiku kataloga kuriamia rasi visokiu geriasiu Armoniku, Skripku, Triubu ir daugybia kitokiu muzikaliszku instrumentu. Istoriszku ir Malda knygiu kokiu tik randasi Lietuviszkoi kalboi Gražiu popieru gromatu raszimui su puikeuseis apskaitimais ir dainomis su drukuotais aplink konvertais, tuzinas 25c. penki už $1. Sztornikams, agentams ir pedliorems parduodu visokius tavorus labai pigei. Reikalaukitia visokio tavoro tikra Lietuvi o gausitia teisingus pas tavorus, adresas:

W. Waidelis 112 Grand Street Brooklyn, N. Y.

Lietuviszki, Lenkiszki ir Angliszki KATALIOGAI.

Armoniku, skripku, kliarnetu, kornetu, flejtu, mandolinu, gramafonu, lietuviszku ir visose kalbose rekordu del gramafonu ir daug kitokiu muzikaliszku instrumentu, naujausio iždirbimo drukuojamu maszinku laikredžiu, laikredeliu, elektrikiniu kiszeniniu lempukiu, žiedu, britvu ir daug kitokiu daiktu. Jaigu norite gauti musu visus kataliogus tai prisiuskite už 10c. markiu.

K. J. Krauchelun Co.
120 Grand Street - - - Brooklyn, N.Y.

AR TURI KATALIOGĄ?

Visų lietuviškų KNYGŲ nuo seniausios iki naujausios laidos, pilnas naujas katalogas, 80 pusl., bus prisiųstas DYKAI. Tik iškirpęs žitą apskelbimą ir, prisiųsk drauge su savo adresu.

MYLĖTOJAI MUZIKOS, čia gali gauti gerų muzikališkų instrumentų katalogą, įvairiausių armonikų, koncertinkų, klernetų ir t. t.

Rašant man laišku, adresuokite:

M. J. DAMIJONAITIS
MAIL ORDER HOUSE
812-814 W. 33rd St. CHICAGO, ILL.

Darykite Prietelius su Savo Piningais

—8-8—

Dekite piningus in Merchants Banking Trust Co. banka o rasite prieteli kuris jumis prigelbes laike reikalo. Musu depositorei yra musu prietelei ir mes visada bandom jiems prigelbsti.

Busime jumis dekingi už padejima savo piningus in musu banka, arba jaigu kitus prikalbesite kad deitu savo paczedžius in muso banka. Užpraszome visu idant prigialbetu mumis dasekti milijona dolerini skaitli.

Mokame procenta ant padetu piningu ir iszmokiname jus kaip czedint piningus.

Banka yra atsargiausia ir geriausia vieta juso piningams.

...DIREKTORIAI...

D. M Graham Prezidentas. C. E. Adams, Vice-Prezidentas.
D. F. Guinan, Kasijerius.
W. Rynkiewiczia. A. Daniszewiczia. M. Gavula.
J. Hornsby. L. Eckert. W. J. Miles.

MERCHANTS BANKING TRUST CO.
MAHANOY CITY, PA.

Moteriu Siutai ir Kotai. *Vyriu Siutai ir Overkotai.*

Geri Siutai ir Overkotai yra jumis geriausi. Geriaus iszrodo, geriaus nesziojasi ir gvarantinam kožna Siuta kad yra padirbti isz giaro ceiko per atsakanczius kriauczius. Užsimoka pirkti giara drabuži.

Musu Pecziai... Žinote kad musu Pecziai randasi daugybe namuose Mahanojuje. Kožnas kaiminas žino apie "MODEL KEYSTONE" Pecziu Gerai kepa ir gražia. iszrodo. Atyduodam piningus jaigu nebusite užganedintii Visiems tie Pecziai patinka.

Guinan's Mahanoy City, Shenandoah, Mt.Carmel, Landsford.

POLITHANIA STATE BANK
Corner 22-nd. & Carson Streets S. S. Pittsburgh, Pa.

Vienintele Lietuviszka Banka po priežiura Valdžios. Priimam pinigus suczedinimu, pradedant nuo $1.00 ir daugiaus. Mokame 4 procenta už sudetus pas mus pinigus, priskaitant kas puse metu. Parduodam Laivakortes ant visu liniju ir geriausiu laivu ir suteikiam visokias rodas kelionei. Iszdirbam visokius Rejentalnus dokumentus Lietuvai reikaluose jusu, kreipkites prie vienintele Lietuviszkos Bankos virsz paminetu adresu.

Garbus Tautecziai:

Laikau už garbe praneszti jums, kad jau asz nesu daugiau ne locniniku nevirszininku, ne darbiniku "All Nations Bankoje ant 12-tos. gatves" ir kad dabar atidariau ofisa mano naujoi vietoi

Kampas 22-nd. & Carson Streets
(10 bloku nuo mano buvusios senos vietos)

Reikaluosia meldžiu kreiptis prie savo seno pažistamo po tokiu adresu

PAUL V. OBIECUNAS
Cor. 22-nd. & Carson Sts; S.S. Pittsburgh, Pa.

...Naujas Rudeninis ir Žeminis Tavoras...

Ka tik aplaikeme nauja rudenini ir žemini tavora ir už praszome ateiti peržiureti o jaigu pirksite tai suczedinsite pinigo ir busite užganedinti. Szitas tavoras susideda isz visokiu gatavu žeminiu szlebiu del moteriu, merginu ir mergaicziu, visokiu žeminiu ceikiu, andaroku, jekiu, ilgu ir trumpu kotu ir sutu, visokiu kaldru, blanketu, paduszku, plunksnu ir t. t.

The Globe Pas mus dirba Lietuvaites. 122 W. Center Str. Mahanoy City, Pa

DOVANAI!

Pasiusim kiekvienam Puiku Veidredeli (Zerkoleli) ir naudinga. Paketbuka su užraszu Knygute, kuris prisius mums 10 adresu savo pažystamu ir marke už 2c. apmokejimui pasuntimo kasztu

Adresuokite sziteip:

A. GROCHOWSKI & CO., Cor. Bedford Ave. & Grand Sts; BROOKLYN, N. Y.

Ant Konselmano Pirmo Vordo

Mike Gavula

Demokratu Partijos

Ant Miestiszko Supervaizoriaus

Issac D. Phillips

Demokratas. Praszo balso ir paremimo.

Ant Burgiso - Balsuokite už

John J. O'Neil

Demokratas. Praszo balso ir paremimo

Balsuokite už...

Dr. David A. Holland

Ant School Direktoriaus

Demokratas. Praszo juso balso

W. TRASKAUCKAS

PIRMUTINIS LIETUVISZKAS

GRABORIUS

Laidoja Kunus Numirusiu. Pasuvedinius ir Vežimus del Pasivažinejimo Krausto Daigtus ir t. t. Viska aplieka kuogeriause ir puikiause. Su virsz minetais reikalais kreipkites pas jin o busite visu užganedintais.

520 W. Centre St., Mahanoy

FIRST NATIONAL BANK
MAHANOY CITY, PA.

LIGIAI SU VISAIS

-8-

Tikslas szitos bankos yra; kad ligiai su visais apsieiti-seenas ar jaunas turtingas ar biednas. Priima paczedzius nog vieno dolerio ir moka antra procenta per meta ant sudetu piningu. Su linksmumu patarnausime jumis bile kokiam bankavam reikale.

Seniausia Banka
Mahanoy City, Penna.

INTEREST PAID ON SAVINGS & CERTIFICATES OF DEPOSIT

No. 6.

Nusipirkite sau keleta Buteliu

NORKEVICZIAUS NO. 6.

Geriausia Arielka Visam Mieste. Tik $1 už Buteli.

Teipgi czia gausite ir visokiu kitu gerimu. Ateikyte dabar priesa laika, duokite savo orderi o bus jums pristatyta

S. Norkewicz
402 West Mahanoy Ave.

RUSSIAN - AMERICAN LINIJA

Laivai plauke tiesog tarpe Rosijos ir Amerikos. Didžiausi, puikiausi ir greicziausi Rusiszki Imperaliszki Pacztavi, nauji dubeltavi szrubinei laivai.

Russia, 16,000 tonu. Kursk, 13,500 tonu. Czar, 13,000 tonu.

Is Rotterdama in 9 dienas be persedimo. 11 dienu be persedimo in Libava.

IN ROTTERDAM - IN LIBAVA

$31.00	Treczios Klasos	$35.00
$45.00	Antros Klasos	$50.00
$65.00	Pirmos Klasos	$75.00

Laivai Iszeina kas antra Subata, apie daugiaus informacijos kreipkites pas A. E. Johnson, General P. Agt. 27 Broadway New York, N.Y. arba pas vietinius agentus Russian American Line—Pier 31st. Street

'APSZVIETA' Moksliszkai Istoriszka Knyga palytinti daug isz Lietuviu praeities gyvenimo, spausdinta priesz 20 met su 780 puslapiu, preke:

Apszvieta, apdaryta $1,25.
Mainieris ir Leberis su 60 pus. 10c

Gaunama pirkt tik pas:

T. Astramski, 943 S. 2nd. St., Phila. Pa.

A. G. GROBLEWSKI
Cor. Elm & Main Sts. Plymouth, Pa.
...SAVININKAS IR FABRIKANTAS...
Garsiu Lietuviszku-Lenkiszku Valstu.

Kiekvienas Lietuviszkas Sztorninkas teipgi privalo užlaikyti visada musu puikias Lietuviszkas Gyduoles savo Sztornose ant pardavimo, kad musu tautieczei reikalaudami galeto nusipirkti ir nereikalantu iszduoti piningus dovanai kokiems nors apgavikams tose apielinkese. Sztorninkai raszykite pareikalaudami mus gyduoles, nes geras uždarbis; parduokyte musu tyras Lietuviszkas Gyduoles, kurias mes gvarantuojame.

Egiutero No.1	25c.
Egiutero No.2	50c.
Zmijeznik	35c., 60c. ir $1.00.
Gumbo Lazzai	35c.
Meszkos Mostis	25c.
Trejanka	25c.
Linimentas vaikams	25c.
Gyduoles nuo Kosulio	25c
Liepiu Balsamas	25c.
Anty-Lakson del vaiku	25c.
Miteliai vaikams nuo Kirmeliv.	25c.
" nuo Kirmeliu del suaugusiu	35c.
Vandens nuo Akiu	25c.
Ugniatraukis	25c.
Skiivio Lazzai	25c.
Gyd. užlaikimui Viduriavimo ir Kruvinosios	75c.
'Uicure' arba gyd. Rumatyzmo	$3.50.
Gyd. del nemalimo Pilvo	50c.
Miteliai apstabdymui Galvos skaudejimo	10c.
Laszai nuo Dantu	10c.
Mostis nuo gedimo ir prakaitavimo Koju	25c.
Geležinis sudrutintojas sveikatos	50c.
Vaistas nuo Papauto	15c.
Gyd. nuo Grippo	$1.25.
Plauku apsaugotojas	50c.
Muilas del Plauku	10c.
Miteliai nuo Kepenu	35c.
Rožes Balsamas	25c.
Kinder Balsamas	25c.
Robriaus Lazzai	50c.
Szvelnintojas	35c.
Kraujo valytojas	$2.00.
Nervu Ramintojas	$1.00.
Egzema arba odos uždegimas pas Vaikus	$1.25.
Pleisteris (Kaszturvolo)	25c.
Pamada Plaukams	25c.
Gyd. nuo skaudejimo Ausise	25c.
Gyduoles nuo Niezmenes	50c.
Vengriszkas Taisytojas Usu	15c.
Inkstu Vaistas	25c. ir $1.00.
Akines Dulkeles	25c.
Gyd. nuo uždegimo Dantu arba abelnai skausmo ir skarbutis	$1.25.
Gyd. nuo Parku ir Niežu	$2.00.
Gyd. nuo Dedervines	$2.00.
Gyd. nuo Paslaptingos Ligos	$5.00.

Taigi meldžeme mums daroditi kokis žmogus likosi nuseo Gyduolemis apgautas.

Naujas Iszradimas

Apraszima siunczia dykai

Kaip galima apsaugoti no ligu ir pats iszsigydyti be daktaro visokias ligas

Plauku puolima ir užsiauginima, Nežuli, Papuczkus, Pleiskanas ir kitas panaszias ligas.

Gyduoles nuo Dantu, geriausios, 5c Nuo Kornu užtrinu tik 5c. Mes turime apie puse milijono laiszku su padekavonems nuo žmoniu visokiu tautysezin. Raszykite tuojaus ant adreso pas Specialistus:

Drs. Brundza & Co.
B'dway & So. 8-th. Brooklyn, N.

Lietuviszka Agentura

Laivakorozius ant geriausiu Laivu in Lietuva ir atgal. Teipgi siunoziu piningus už žemiause preke ir greitai ne vienos dienos nelaikau pas save svetimu piningu paskirtu siuntimui, viskas dirbasi teisingai nes esmiu po kaucije, taigi meldžiu visu Lietuviu atsilankitie arba atsiszauktie per laiszka su minetais reikalais.

Su godone

Viktoras Lapinskas
601 W. Mahanoy Ave.
Mahanoy City, Pa.